中華民國三年一月二十日

本館新聞除禮拜外日出一紙 諸君爲閱本報者無論本埠外埠均可函致本館或到本館面議照價可也目除報紙當刊登外復不惜工本從英國採購新式機器以待與 各官紳刊印賬簿單件並有英國各體活字及各式花邊暨延有西人精印工藝者經所有中西文字均能代刊並有石版印字大小圖畫均用精工刷印工價格外從廉抵文士書籍各體文字現由上海購到各種精美新式書籍所有各項價目無不從廉 再本館所登來札原擇其有關世道人心或有勵化者附登若其有褻當世之文字意不徇顧照刊若本館或於人面有礙 其有疑問之文以及未知真實居者概不登錄 謹啓 諸君來札向所自啓更須寫真實姓名住址或發信來稿登與不登均不能將原稿發回也

第九千五百四十號 禮拜二

叻報

The "Lat Pau" Telephone 330.

Chinese Daily Newspaper.

PRINTED AND PUBLISHED FOR THE PROPRIETOR BY NG JOO SOH AT NO. 11, CROSS STREET, SINGAPORE.

德律風 三百三十號

本館在谷勞實街門牌十一號

本報自辛巳年間創設今已三十餘年向有蒙各界歡迎宋蒙惟有本報首先設立於當時商埠中云最但僅未知報章之益故當閱報者實屬寥寥而凡時務論多是以本報最後我國民智未開要件論多國本報在當時開報有報紙三大近年更添設附錄二紙分類要聞並者三民主義日益昌明專指時代已新爲夫我國內地由京報以至各省均已無數報館凡制度典章兵刑禮樂一切新政有加至無十色令人應接不暇加以附詳要聞瑣聞亦多端然特出可傳之事而論四與自非與報報紙擴充恐難克乎輸輯是以本報不惜工本再置巨機趁此三十周年之期即將報章再行增大以期多報時務是以讀閱者之心快意 謹啓 諸君下顧與論及對蒙不勝感荷之至特此附告

陰歷癸丑年十二月廿五日

BRUNNER, MOND & CO., LD.

啟者特字通知本公司係在英得力及四州府專權代理

發售蛾眉月牌所製各物畧列如左

純碱 此物用以洗衣 氣爐 洗錫器 染布 造

飄碱滂门 製皮蛋第一精良

晶碱 製荷蘭水

燒碱

英商卜內門製造

CRESCENT BRAND

BM&Co

洋碱有限公司

蛾眉月標

深鹹碳 此物用以醫病 淨白最良

肥粉

灰精

Stocks held by
H. Wolskel & Co.
Sole Representatives,
Straits and F. M. S.

大英一千九百一十三年十二月一號

專權代理人也此嘮士集公司謹啟

ALHAMBRA

驛南嗎勝影戲廣告

啟者本班定由今夜起再換新劇以助 諸君之雅興又再通知鄰尾申博士發明出奇之機器以助影戲之進行影動活潑宛似與生人無異此種奇技早已名播環球本班前經演過茲因 諸君要求再演是以本班定期由然花里月十四號夜起一連六夜復演此種妙劇以與 諸君共賞其奇伏冀早臨免之座位此佈

官位每椅銀二元 留存位每位一元半

一號位收銀一元 二號位收銀五角

三號位收銀二角半 四號位收銀一角

英一千九百一十四年正月八號

小坡電影戲班嗎南嗎勝謹啟 西十二月五號

年假停工佈啓

舊歷之年關將屆中原之故俗雖蒞邇國制以開新雖有取於陰曆陽長然擾歲時而興感尚𢘊在此臘尾春頭故循率由卅載之舊章特放一旬之年假明日新聞暫停派送待至新正六日再行刊派願此奉聞

本館謹啟

論說

本坡商務慨談 再續 棹靈生

不意當日。旁者縱橫睥睨。而貽者大都藐視。蓋一般社會之心思志向。早已被樹乳所束縛。將公利權。于除樹乳外。幾無復有天地。故聞余說。莫不笑爲迂論。昏昏頓腦。爭購爭任。所有資財。不惜付諸孤注。不足。則續之以按貨。迨至所積既重。忽然炸裂。莫由挽救。一時受其害者。慘不堪言。其有稍能敷衍。強撑局面。得至於今者。已是外強中乾。泯泯其殆。千創百孔。一息奄然。偶遭其機。即未有不立遭潰敗者。即廣益銀行之東主。亦坐此。當夫樹乳全盛之際。咸作暴發大財之夢。以爲頃刻間。即成鉅富。此旂銀樓在手。蠢然不顧。故多支取行中公項。以經營自己生涯。迨至一敗塗地。片甲無歸。而所耗本行之資。皆無力彌補缺陷。遂不得不出於停歇。因此之故。市上銀根。因之緊緊。各銀行皆有收無放。遂至被其害而遭倒閉者。今尚紛紛未已。試推其故。悖由於求富過切。致中樹乳之毒。有以使然也。此遠因也。

抑其甚者。遠近兩因之外。又有傍因。傍因者何。即近日之炒租是也。炒租之害所由起。即遠承香港炒舖之餘毒。而手段之卑污。用心之殘酷。更有過之。炒舖者。買其舖而炒之。因貪重價。故不得不先升租。以爲之準。居蠅有乘嘗生正執。然向爲將本求利。未可過非。炒租者。既無置業之本資。乃糾集一般知有利而不知有義。知有己而不知有人之流。據股份而與業主直接包租。包定之後。任意加索住戶租資。不遂所求。即立逐之他徙。叻地近來。此風甚盛。受其害者。不知凡幾何人。租價飛昇。較於疇月之前。已不止倍蓰其數。叻地租舖之通則。惟有門面可以營生之店。始有店底之可言。不意今日。則賃居一樓。以安眷屬者。亦非耗費十金之頂費不可。更有暗用險路。使逐去現住之人。以貽眷包租分賃者。同向未能預計。試思貧寠檳以棲眷屬。亦須耗費多金。居叻之苦。可想而知。至彼僅有些少本資。弃一店以謀朝夕者。經此一番蹂躪。租價頻漲。歲凡數起。竟至借於前面。則彼爰爰生理。所入無幾。何以能堪。迫至疲不能支。勢不得不出於倒閉。約計叻中店舖。遭此害者。半亦於此。已有十餘起之多。此等奇災。又出於以上所舉遠近兩因之外。嗚呼。巨店則倒於銀源窒滯。特速不虛。小店則倒於四處抄租。入鮮散出。商局如此。消爲開叻以來之所未有。有心人覩斯慘象。其亦戚然有動於中也乎。

若重思之。叻商景況。幾已淪踏極致之衰。若仍任其潮中展轉。則將來之變。究不知其至於何等。彼有勢力者。固當爲諸商一計。縱不爲諸商計。亦當爲大局計。即不爲大局計。亦斷不能不爲自己之計。巢之既破。卵必難完。火炎昆岡。何分玉石。故愚以爲處今日商荒時代。最妙莫如由中華總商會諸君發起。邀集諸會員。暨坡中各股商。會同集議。約共擔任救商之實。妥籌善法。組織一極周密之章程。杜奸儈壟斷之謀。保商人營生之路。一面維持金融之危險。即一面稽查炒租之通流。務使經商者皆得以利其轉輸。而出貲者亦不至蒙其損失。議定之後。即將情詳稟本坡政府。藉官力以匡行商力。政府有撫字商民之責。今叻中商況。危難若此。可民收者。必深引以爲憂。倘有人能合羣力以挽救之。當諒政府。必樂於力助。將來叻中商局。得以藉濟於驚浪危濤之下。則不惟一般之商侶受其賜。即諸君自己之生理。亦可因之以無害。是爲人計者。即爲己計。諸殷商何所憚而弗爲。不然。則大局之壞。日危一日。將至蹶沉之變。則同歸於盡。君不知其死所若何矣。願廢難留。風雲日緊。走筆書此。爲我明達好義諸君子。涕泣告之。 完

命令

二年十二月三十日大總統令

○任命葉恭綽爲交通部路政局局長龍建章爲交通部郵傳局局長此令

○任命葉恭綽仍兼代理交通次長此令

○伍澤楨改充□□鎮守使此令

○任命黃建才爲多倫鎮守副使此令

○據雲南都督唐繼堯電稱大理克復逆首楊春魁在逃該逆潛通珠文實與兒教絕倫富仍各營分道搜捕本月二十五日逆長廖飛鵬稅員張一鯤等探知該逆現踞互村地方帶隊圍攻鏖戰甚烈該逆縱火將該逆焚斃驗明正身並生擒僞職馬蓋臣再洪楊燦昌三名立飭正法又於僞司令部搜獲銀圓二萬六千餘元銀一千五百兩兼驗保存各等情該逆楊春魁潛通亂黨勾煽謀叛罪不容誅乘飛鵬張一鯤等奮不顧身殲除大憝下從心 提督廖飛鵬驗保存潮州廖勇可嘉乘飛鵬張一鯤均著加給四等文虎章以資鼓勵此令

○據署湖南都督湯薌銘電稱湘省連歲紛亂某徒林立藉事兩月查獲要犯處以極刑民間窮氣乍伸歡聲雷動唯重犯鄒籌鑾險面首惡仍多漏網查有主張叛立之周從皞勒索捐款威逼人命前商會總理龍璋主借外債供給亂黨前督察廳長林支宇叛立時擅出悖逆文告率亂黨命令森沒民財搗毀各黨會社館前督長林修梅黃倡於叛立時自請身當前敵并擬慘殺黎副總統及伍鎮守使特派員陳猶龍當叛立時充西路安邊使統兵進攻川黔貿寅午以私黨假械助叛自請宣慰黔祺劉文錦於叛立時任稽查長濫刑虐民

啟者茲特字通知本公司之總寫字樓設在上海名曰保險永年人壽公司
一本公司共備資本五十萬兩　二已收資本五萬兩　三
保險資本計至一千九百十二年兩月三十一號止共有七百九
十八萬一千八百六十八兩零　角六占此乃觀園及仁愛之公司
本公司之利息比較他家保壽公司所獲賠償之額

The CHINA MUTUAL Life Insurance Co Ltd.
Incorporated under Hongkong Ordinances.

永年人壽保
險有限公司
遵照香港律
例注册在案
中國各處均
設有代理人

可以即時到寫字樓商量並凡本公司均有價值之純款本
公司出有新法保險單本公司試得可靠之經紀人及能幹以便得
之權利而留在本公司買保之人若向中國本公司稱以為儘傳安
中國各處之代理稱資介紹諸君　有試於本公司之經紀人者請
詢本坡經理人衣葛士君　為諸生看便是此佈
癸一千九百一十二年四月一號　永年人壽保險有限公司謹啟

STRAITS GUANO COMPANY

實得力華　　司

啟者本公司……十島鶏包保中自備鶏五十巴
由此……稱粕及鮮門苔鹹咽乳
閱貝梅消時……
羊……
納蕃咬
啤六仔　察少式啤入計毛斛刃　此基公司謹啟

Straits Steamship Coy, Limited.

實得力輪船有限公司船名日時開往各埠開列

船名	（日期）	（鐘點）	開往	
白蠟	拜一	四點	瑞珍咸坡	直落安中
加甲	拜一	四點半	麻六甲	蘇坡
驪寶	拜二	四點	匿甲坡	咸珍咸坡
吻尼威	拜二	四點半	麻六甲	蘇坡
怡寶	拜三	四點	麻六甲	瑞珍咸坡 直落安中
礦儀技	拜四	四點	匿甲坡	瑞珍咸坡
加甲	拜四	四點半	麻六甲	蘇坡
礦尼威	拜五	四點半	麻六甲	蘇坡
堅打	拜五	四點	瑞珍咸坡	直落安甲
海能	拜六	十二點	嗎生	瓜拐 彭亨 關丹
吉連	拜六	三點半		吉蘭丹
吉遂	拜六	四點	麻六甲	瑞珍咸坡 檳城

每禮六日有船開行一大船名麻六甲由坡城前往
通扣　每逢拜二拜五希美輪船由檳城往直落
安中　每逢拜三拜六希美輪船由直落安中前往
檳城以上各船將近開行之半點鐘以前在然申碼
頭設有小輪運客送落其中載有加甲及吻尼威
等兩輪船則需將近開行之十五分鐘以前已有小
輪運客落船　諸君欲臨詳情請詢本公司便是此
布
癸一千九百一十二年十二月二七
實得力輪船有限公司謹啟

The Siam Steamship Navigation Coy, Limited

代理暹羅輪船有限公司輪船啟行

船名	到坡	開行
◉柔牙份	元月七號	十號
◉勃份連底勃	十一號	十四號
◉摩里末◉	十四號	十七號
◉亞十閩◉	廿一號	廿四號
◉單閩◉	廿八號	三十一號

紙摩里末一艘寄泊吉里底
以上各船每期星日下午三點鐘開行其旁注有一
◉者不泊　吉里底　巴加　哥勒其旁注有兩◉
◉者不泊　彭亨　嗎哋份　英遜　䖍美勒　峇
左　高沙門　各船均設電燈及備有頭等客艙
諸君有欲買船票由叻往網哩而寄泊下列之港口
者來回船票限以十九日為滿期該船到坡備有小
輪迎接將近開行之半點鐘以前在于然岸碼頭由
本公司所設之小輪運載頭等搭客登船欲知一切
細情請詢本公司便悉

寄泊各港口開列
彭亨　嗎哋份　䖍夾勒　礁攝　哥勒　丁加奴
英遜　峇左　吉蘭丹　萬芋份　血性嗱　二八
打尼　萬嵜　雷技朥　六坤　邸宣　高沙門
古木　網哷　吉里底　巴加等處此佈

荷蘭狀師告白○啟者本狀師駐新嘉坡辦理荷屬坡訟事
已歷二十二年凡訴訟牙蘭做掛砂做合約以及各事案件無不暢
曉而於荷国巴城三巴洋泗水日裡并望加錫巴東等埠均有代理
人在衆司衙狀師得達公班衙其人祇有掛砂字便可代理不必親
往爪各等案件無論荷國何埠本狀師皆具有絕大權力可以辦
理凡案件未訊諒先標封被告業產故凡家　諸君子延理訟事本
狀師莫不竭力為之必期得直故久蒙　諸君子稱許而所有延本
狀師辦理訟事更以華人為多既而各國人亦均有之倘　諸君不棄
如有訟事請駕本狀師辦理新移　玉到本坡海關對面本狀師寫
字樓面議便妥　荷蘭狀師擬廉謹啟
西一千九百十三年正月十七號

老婢調經丸

此方得自京都某親王府之老婢傳授故日老婢調經丸
南洋各埠光顧郵費照加依期付上無悞此佈石叻周昌記啟

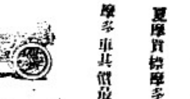
一治一二月胎動行經或肚痛　一治子宮虛冷多年未孕
一治三四月胎動行經或肚痛　一治體孕非孕企頭暈悶
一治五六月胎動行經或肚痛　一治經期前後腰骨痛
一治經色或黃或淡或黑或赤　一治經期前後小肚痛
一治經來或多或少或遲或早　一治經期前後肚刺痛
一治一月經來數次多少不一　一治血山崩血漏不止
一治行經肚痛大便閉結　一治產後瘀血未清
一治幾年閉經近月閉經　一治白帶赤帶白濁
此丸專治婦科等症如孕婦救婦室女婢女一切婦人皆可安心吞
服不用戒口不日經期有準者吞至三五服無不受孕百發百中切
勿輕視誠調經之靈驗種子之金丹也每服收回工料銀一元

各埠代理名列
京都瑞昌吉佛照樓　天津紫竹林佛照樓
上海大馬路老悅生　廈門鎮邦街太乙號
現州嘉積壚英麗號　石叻馬交街周昌記
大吡叻鄭鑑周昌泰　檳城大門樓富生號
吉隆五枝燈恒泰棧　澳門木橋街如意樓
佛山番涌里其芳齋　省城聯可欽磯威昌
省城城隍廟前日升隆
擧准商標別人不得冒效編揭林聯濬謹
此丸石叻專在馬交街周昌記門牌九號
發售此丸石叻並無分枝別號代沽
壬子二月十九日　・本堂主人謹啟

STRAITS MOTOR GARAGE.

Telegraphic Address:
"Abrams," Singapore.　　Singapore.

啟者本公司名曰實得力摩多廠設本從
本公司電線號碼勿南虽架坡　本公司
出估下列各標之摩多車　末亞標摩多
車現在本公司內此車持乘可保用至十
二閱月電燈　自動機　汽筒四具　車
篷　玻璃鏡　全副在內價銀三千七百
五十元本公司出估同此標之摩多車全
副然不能自動價銀三千五百元又出估
夏摩賈標摩多車此車在市上所估英國
摩多車其價最廉及十分堅固現在本公



司有此車出賣可載兩人
房四人伕座　諸君合意
此款摩多車早臨採購勿
失機會本公司在白蠟及
礦儀技之代理人摩顛寫字樓設在吉蘭
坡及吉隆在孚吉里士美簡之代理人設
婦密基里滿寫字樓設在實廠關本公司
當于後月有尼車亞木雷式之遊歷摩多
車及一噸半尼車亞運貨摩多車可以齊
到及本公司貨倉常貯新式用物之器具
簡標之摩多車及運貨摩多車在本公司
從有英人及美人之工匠精于修理各式
摩多車并有摩多車所用各物出估此佈
癸一千九百一十三年五月十四號
實得力摩多廠謹啟

叻報附張

每日隨報附送
星房虛昴停刊

專件

李議長演說詞之全文

政治會議第一次開議，議長李經羲之演說詞，已略見前報，茲探得全文照錄如下

今日本會開議之始，經羲忝承此席，不能緘口，經羲適庚癸患，衰病侵尋，從前久役邊疆，能力稍弱，對於時局，無所匡救之能，對於民生，無救濟之實，實為宇宙間負罪之人，內疚不遑，復有何顏出而問世，是以從前政府，屢次相招，不敢應命，並非故為高尚，實因自己精力頹靡，出而無益於世、必至貽誤人民，貽誤邦家，職此之故，此次大總統強迫邀召，敦促再三，以大義相責，謂與尋常諮議不同，經羲雖自知老朽無用，然身為中國公民，區區護治之心，因與我父老兄弟同此懷抱，譬之同舟遇風，豈無獨逃，當此國基初定，於千鈞一髮之危機，求千金一壺之幸會，時不再來，稍縱即逝，苟非麻木之人之視肥瘠，未有不惻然動心者，自顧遲暮餘年，何所貪戀，而對於宜愛之國家，親暱之同胞，則憂之不能不深，慮之不敢不切，誠恐因紀民彝，一旦有敗紛失墜之痛，國之何立，民之何存，明知議長一席，斷非衰朽所能膺竿，但恐因一人之觀望不前，同志諸君，或不深察避賢之本心，相率為辭讓之舉，值此遷假時期，一涉因循，即成貽誤，所以勉強擔任，不敢固辭，今日得與諸君子晉接一堂，討論政治，私衷既愧且幸，經羲素志之所存，乘意之所嚮，不得不一陳於諸君之前，而願有以教我也，經羲歷服官多年，於政治本無心得，但就稍見所及，現值擾亂之後，困窮之沿襲，既有未安，草昧之經營，又缺然未具，百為停滯，風紀蕩然，噫與承平之情絕迥異，補苴之法，又不能應用於人民，匪政待理，何止萬端，竊以為此時政治方針，惟以簡單適用為主，若涉於奇細，多事防維，不獨束縛馳驟，修改之說易起，紛擾之勢易滋也，事實上增一分之困難，恐人民即感一分之苦痛，設者每謂行政純附多活動之餘地，則弊害將流于專橫，經羲則以為不得善良之政府，雖有良法，何在不可假公濟私，苟政府得良，行法之人，皆能精白乃心，運用變活，則何活動之地，即以植強固之基，豈非國民馨香禱祝以求之者耶，就現在時勢言之，須求人以行法，尚未到純用法治之時，何則，根本之法未成，手續之法未具，遽欲以精深之學理，參以猝夾之習慣，以應用於社會，其勢必有所扞格而不行，殆弊害一生，補救不易，後此立法之障礙，必將借籍而生，更從何達法治之目的乎，比年以來，人心自隳餓殍，猪蓄然躍於常度之外，吏無守職之意，民有恐怖之心，為事權馳，諸端騰決，此等現象，最阻政治之進步，大半病根，在一懈字，懈則不能靜，一切設施之力量，即難於從容為肝，夫人卜朱甘至於惶而不亂者也，故今日圖治要領，須以簡單適用為惟一之主張，凡國家根本重要問題，留其有餘，上其委托、休養生息，與民更始，引存動之人心，納諸軌物、民志一定、方能共圖樂利，此蝶留後下手辦法，亦即根本上着眼辦法也，急進派之主張，往往缺乏統系，名為首般其舉，實則一事無成，至於社會上風俗習慣，欲謀改革，亦非漸進使有程序不可，並非徒託空言之理想家所能做到，總要由靜做到定，由定做到安，然後國家之威德，官廳之信用，官吏之責任，人民之感情，都可發生效力，及至各方面效力一齊發生，乃可漸進於治，此種踏實辦法，看似平庸，其實極為穩健，所以要穩健者，實因元氣太虧，人心不定，稍涉矜肆，危險即生，土崩瓦解之禍，懸於眉睫，愛國君子，其忍以國家為孤注乎、　未完

南洋

文明結婚紀事　◉吉隆玻　丘怡恂先生之哲嗣武夢君與王君特先生之女公子秀英女士行文明婚禮於月之十一號就福建會館設禮堂、一切禮儀悉採新制、禮堂高張花球四列、堂上分男女賓座大懸職事表一方證婚員卓湘君司儀俞方揚君引導康師琦君林健侯君宣讀婚約李俊卿君宣讀漢文祝詞俞方揚君宣讀英文祝詞康瑞琨女士男賓招待黃鶴汀林冉致君女賓招待康瑞琨女士姚孝娥女士邱穩賜劍虹君鐘鳴十下男女賓接踵而至濟濟一堂觀者如堵迨敬百餘人新郎乘汽車赴岳家親迎新娘與新郎相見以禮則登車同至禮堂行禮始由證婚人宣佈理由宣讀人宣讀婚約復由證婚人請新郎新娘依次簽名其次則兩家父母簽名又次則證婚人亦簽之既畢俞方揚君讀漢文祝詞康瑞琨女士讀英文祝詞繼則來賓演說於是新郎新娘向賓客稱謝致禮同車而旋午後一時新郎新娘復至禮堂攝影備設茶會以酬眾賓夫此次婚禮雖做文明制度究新郎新娘有學問有資格方知親愛之與亦必新兩家父母有教育有範圍方得賛成以正如此盛舉其能開風化之與否尚希識者參之

學校　◉叱叻函怡保安古摳尾氏學校之分授康巴答浸阜羅哪得羅返安毓等學校預定來月十二日行始業式怡保之安古摳尾氏學校自下在新建築中三月中間可告落成請羅督及其夫人蒞臨而後開始授業

諧著

年尾錢文　八股體

錢至年尾、其緊用可知矣、夫錢固不可一日或無者也、惟至年尾、則尤為緊用耳、蓋開門七件事、柴米油鹽醬醋茶、為日日用所需、誰能不用一錢買者哉、是故熙熙而來者、皆為錢來、攘攘而往者、皆為錢往、當此年近歲晚、凡百需支、俱債人來、急如星火、禍願資本家推己及人、勿學壺星之送窮也、吾今者謂錢孔兌、雖欲王夷甫口不言錢、其可得耶、謂金錢為罪孽之媒、吾人亂便無求、似不當掛諸齒頰、但嗷嗷待哺、一家數口、誰能為不食之神仙、謂錢財係儻來之物、我輩誰慣素廣、又不當計及錙銖、但屹屹窮年、十輸半斤、難得享相當之權利、錢之關係如此、錢之難搵又如彼、

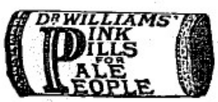
LIFEBUOY SOAP

西醫照錄　在成夢之保身醫院加呂衣瑞醫生云萊夫褂雪文之藥料可以消除發熱及霍亂之雖及其他傳染之症當其試驗後經已顯明乃是極其之藥料可以消除及截止各症之雖

西一千百十三年
四月二號
里華兄弟有限公司謹啟

LEVER BROTHERS LIMITED, Port Sunlight, England.

汝婦有因生產而失氣力乎



韋廉士大醫生紅色補丸能使身體困疲之婦而得康健有力是丸為何有此功效請問其故

大抵婦人必先受許多辛苦然後方得為母之樂齒婦人當生育時必收吸其血泉之氣力以致全體受虧而易染各病此等婦人所最要者莫若新鮮康健之血愈多愈妙韋廉士大醫生紅色補丸正為此等婦人所需之良方因其不惟能清血補血且每服一丸確能還獨紅康健之新血也試觀上海城內穿心橋七十一至七十三號勝和飯館主人蔡祥銘君（又名舜格）云十年前內人產第二子時慘受痛苦失血甚多自後月信紊期手足頸項間結核腫脹心神焦悸稍食微物胃極疼痛大便閉結口臭難聞迨產第三孩後情形更覺難堪醫皆謂不治余決意與之試服韋廉士大醫生紅色補丸果皆奏功甚奇數瓶之後面容潤澤月信有序行經不痛飲食有味口無臭氣頭痛背痛一切痛苦全消余夫婦不得不深感韋廉士大醫生紅色補丸之功而表揚之

韋廉士大醫生紅色補丸男子服之亦與婦女同功是丸為醫治　風濕骨痛　腎尻酸痛　筋系刺痛　陽萎不舉　以及一切由血薄腦衰所起各疾之良方也是丸天下各處商店凡經售西藥者均有出售或直向星架坡花園角文成貲得力門牌六號即吉寧貲得力士庫街頭韋廉士醫生總藥局函購亦可每一瓶一元二角半每六瓶七大元功傚郵費在內

閱報諸君不費分文可得贈品

本局新編精美小冊一卷名曰中華藥目閱之最有裨益內載中華近年最要之歷史並附一千九百十三年之月份牌諸君可向星架坡花園角文成貲得力門牌六號即吉寧貲得力士庫街頭韋廉士醫生總藥局函索必當贈送不取分文即請今日來函勿失此機

烈文項上鮮牛乳發售廣告　○啟者烈文蔴牛牯乳處坐落距坡三英里之貲龜岡律該理事人特字通知　諸君知悉他近日由印度回坡帶來上等供乳之牛兩頭所取此牛之乳係由本理事人自行督理如此可以担保烈文所出之乳乃係上品之乳　諸君有欲購買者上午由五點鐘起至十點鐘止下午由三點鐘起至六點鐘止向下列代理人處購取可也此佈

吉寧貲得力門牌二十八號永和成公司
奕芝律門牌六十四號振華興公司
烏節律門牌六十二客二號豐恒公司
距坡三英里貲龜岡律烈文蔴牛牯乳處

大英一千九百十三年二月十號

烈文蔴牛牯乳處理事人衣麗牙得承謹啓

本輪船敬行告白

啓者萬𫝊盛輪及嗬也輪船常川往來本埠文島巨港諸君有欲寄貨搭客者請到本代理人謙益公司相商可也此佈

英一千九百十一年三月十一號

代理人駐𠳝中街門牌廿八號謙益公司謹啓

時之弱虛分血患君

司各脫乳白魚肝油 能補益精力 能令血薄氣衰瘦擬及各種…之症

司各脫乳白魚肝油

以上事實於環球各處屢有證據已歷三十九年之久…

司各脫乳白魚肝油…

諸君欲得以上魚油之小冊請即往新嘉坡慈攝有限公司領取

容新影相

本號主人於映相之道研究多年深得秘奧精工法大凡山水樓閣匾字俱能縮影傳神現由歐洲辦到各款既泉圖畫各種顏料縱其古今男女衣服冠履齊全擺設異樣精致極臻美妙諸君惠顧不勝歡迎

本館設在二馬路門牌七十二號皆長春戲園對面

中華民國二年五月十二日

容新影相館主啓

極品鮮牛乳出售廣告

雪車標生牛乳係家醫院已用之數年因為管理人員驗明此標乃是上等純淨可信伏望諸君勿以價廉勿購下等之物諸君尚未試用此標牛乳時以為亦與他標無異倘若一試便知此標牛乳實居他種之上望諸君試用不揣鄙實而正式稱讚之牛乳及生牛乳此標牛乳在檳城山尾區嗎直里公司發沽吉隆坡休傑公司麻六甲單心茅威有限公司發售此佈

大英一千九百一十二年三月十四號

British India Steam

Navigation Coy. Ltd

APCAR LINE.

英國印度輪船有限公司告白

啓者本公司之輪船即鴨家金蘇輪船常川由架剌吉打開赴日本轉道檳城新嘉坡香港上海等埠茲將各輪船名及其敦數列下 日本六千客一千三敦 加底連鴨家二千七百敦 尼喃祿勝五千一百七十八敦 多里嗎六千六百七十九敦 衣里鴨加剌千六百敦 鴨加剌四千五百敦 衣衣里鴨加剌定於西本年元月六號開赴架里吉打 檳城 本輪船定于西本年元月十號開赴架里吉打 檳城 奴尼嗎輪船定于西本年元月十一號開赴 架里吉打 檳城 多里嗎輪船定于西本年元月七號開往香港上海 神戶 橫濱 月 號開赴香港 神戶 橫濱 該輪船定于西本年 月 號開往 各輪船之頭等及二等客房船中設有衛生回頭船票可同往返印度中國各埠之客均可搭駁中國輪船公司所定帆期由架剌吉打赴香港止諸君欲知各輪船帆期貨搭客規則者請到本行詢問便悉此佈

英一千九百一十二年六月廿九號

代理人秩和洋行謹啓

專權販售人耶穌華及子有限公司謹啓

啓者特字通知本公司乃是代理輪船保險煤炭各項生理等茲將代理之各輪船開列及參雜輪船有限公司乃英國及澳洲滊路之輪船每月開行一次英國 中國 滿洲 日本 小呂宋 資得力 多罗基甲佳倫乃是奧連打輪船公司常川香港 中國 日本 檀香山 中佛蘭士高 又由月潮往南美洲兩大威士丹太平洋滊路并與衣與孔湖衣滊路聯合本公司可由本坡寄傳過遊天下各國之各單此單經過日本 美國前往歐洲回來之時經過蘇彞士河 本公司常有新金山及印度之煤炭部售此佈

英一千九百十二年八月七號

參加里士打公司謹啓

麵線

粉線

啓者特字通知此標麵線及線粉乃是上等之物向來未有如此精緻其味甚香及緻為最上諸君有欲身體康強者須食此標麵線及線粉爲要茲將發售此物之店號列左

德南卜 南振豐 并各貴寶碼頭之大開行店

英一千九百一十三年二月廿五

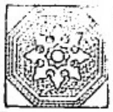
嗎根代笠卿有利銀行告白

啓者本銀行創設有年茲將本行情形詳揭如左 本行批准共備本銀一百五十萬磅 取定本銀一百一十二萬五千磅 已收本銀五十六萬二千五百磅 儲備積款共有四十一萬五千磅 本銀行總寫字樓在倫敦 凡諸仕商寄本銀行之款其一年爲期者以四巴仙息算 六個月限期者以三巴仙半算 三個月限期者以三巴仙算來往短期數則以二巴仙按日計算凡屬銀行所爲之生理本銀行均可承做 諸君光顧請移玉趾臨向面便安

大英一千九百零九年亦不里月十六號

嗎根代有利銀行駐叻總理人兒卜士謹啓 佈

精製花磚告白



啓者特字通知包工人及居家諸君如欲得價廉而料美以爲舖地下則必須購買淡東尼磚此磚製成兩式分爲有花無花 諸君欲知價值款式等情請到蘇宜律門牌九十四號本公司之磚廠或到末基門牌三號總寫字樓詳查便悉此佈

英一千九百十三年九月廿四號

淡東尼施閣製磚公司謹啓

仁番底拿粉

啓者特字通知 仁番底拿粉（Infantina）此物一如可代替乳者服此粉能發生人身之血肉筋骨其質即時消化能供初生嬰兒之食料又極能補血此乃代替牛乳之第一佳品食後腹中不發酸味及不生風能治瀉痢之疾及食不消化之疾不必另服他藥兩餐食此粉十分利便其味又甚佳 諸君欲服此粉祈認此粉罐外所貼仿單及圖便悉此佈

大英一千九百一十二年十月十四號

德國神農大藥房謹啓

美奧施甸粉

啓者特字通知 美奧施甸粉（Bioitin）十分爽口此物係用牛乳及雞卵所製服之甚易消化其法和以雞子黃十巴仙係照醫生夏嗎閣君及亞速非君之定例而成雞子黃乃係補益腦體骨髓等最要之品及治勞傷之物是以美奧施甸粉乃係老人與童稚必需之物若食此粉可用 滾水 冷水 牛乳 茶 加九 酒等和服大人每日三次每次用此粉兩茶匙 童稚用一茶匙 諸君欲悉詳情請閱罐外仿單及試服便知其功用此佈

大英一千九百一十二年十月十四號

德國神農大藥房謹啓

要聞一

財政危局之救濟談

▲增設稅目之必要　吾國在今日以輕徭薄賦若名自辛亥承命以來負擔驟增此日出於事勢之所迫在國民自應相諒且增稅之說先較借入外債為得無論如何政府不能不認增稅為必要政府之毅然加稅者亦迫於時勢之要求而出此也故若印花稅所得稅通過稅組織稅等在大政方針均已期在必行近日所定地稅章程又復續行頒布凡全國著名繁盛市邑均收其地價百分之六據當局者估算果能推行無阻則每年六百萬之數不難立得審如此是亦救濟困難之一法也

▲節減政費之近聞　實行節流提倡減政乃救國不二法門雖各方面或有反對然現內閣之意將排眾議而實行之故陸海軍之合併農林工商之改併業均已定為政策籌畫進行據近日所聞則國務院奉到總統府交議切將節費辦法從速規定即由明年正月一日起按照實行並議減政一說尚無實在標準此種因循情形恐為外人所笑此次提議節費純由事實上謀生絕非理想上之問題務期力求進行以紓財力云云據此則減政一語旦夕必將實現財政前途有此療救之藥久可以人口生機矣

▲關稅借款之情形　借款自六國團變為五國團後已成二次大借款之交涉又自五國團提出改革幣制以為要求後吾國政府已認為正當理由於是幾經迴曲折與開幣制借款會商希臨為總裁而以梁氏關之現在通電各省調查幣制二幣現狀即見此事久一擱息聞以海關餘作擔保品五國團代表麟薄氏則以為此事自己能作主一面電商香港滙豐銀行請其答覆俾得議行代表令其赴港面商屆以熙氏將往香港藥訂有定期大約往返須在二十日左右屆時借款事項或能議此為總合云

▲清理借款之計畫　熊氏以此月歸還外款而籌撥已竭其對於以後之償還自應注意特飭知財政部將全國外債共計十七億一千五百七十五萬一千七百二十八元分請中央各省分請以後凡屬地方所借外債均各省自行歸還業經通電外前曾商知孫總長歸向各國要請約庚子賠款暫緩二年歸還嗣因外交事項甚繁未克及此現久仍擬再提前議由外交部向各國將此項賠款暫擱寄俾中國各稅整頓後再定的款及年分一律還清聞正磋商入手辦法云

承股聲明　○啟者茲月統吧島律一百一十四號門牌其昌號什貨生理原係陳勝任與鍾今因陳勝任欲圖別業經將其昌號業私什物全盤頂與陳天計林淑儀林錦記三人承受改號慶安泰號其昌號陳勝任有與諸　貿業及諸商賽來往賬項揭借保認等事限一禮拜內前來與經手理會如過期不到係是自誤與承頂人陳天計林淑儀林錦記無涉至日後生理盈虧均與其昌號陳勝任無干先此聲明以免後論此佈

英一千九百一十四年元月十三號　承頂人　陳天計　林淑儀　林錦記　全啟　冊

中華民國癸丑年十二月十八日

歸約聲明　○逕啟者北叻坡林有昌與張金柱兩人合股創設霹靂叻坡錦源號雜貨生理及硯莪廊亞源酒公司以及林吉坤坡源興號生理等號係兩人合夥向無異議今因張金柱志圖別業經將股本花紅一概抽出經請公親王武力鄭蘭雲二位將賬項核明當堂領訖股本及花紅銀即日註銷股分撥歸我林有昌承受倘日前與金柱有與諸貨賬來往賬項以及擔保揭借等情限限此一個月內赴會清楚過期乃係自誤此後生理盈虧亦不干張金柱之事先此聲明以免後論

癸丑年十二月十九日　承股人林有昌識白　冊

廣告通知　○啟者石叻門電車路邊門牌三百二十號新瑞興雜貨店原係吳興記劉清標貴振湖三人合股同創而貴振湖即在本店執掌櫃匙管理銀項本月十四日經貴手取銀四百五十餘元欲往大坡佔還各號賬項迨經還畢即在數簿之內登明不甚十五日貴容以事出門誰見去而不返余等不勝駭異即於十七日親到大坡各號查問均言拜未帶欠項佔還似此情節大有可疑公即將查數簿列明櫃內尚應存銀七百八十元零一占催鎖匙係貴所管余等不能開櫃故尚未知櫃內之銀有無損失茲特聲明登報俾貴振湖見此廣告可即回店理明此事若他人知貴所在者亦懇向伊通知着其回店辦妥是為至要藏係在即勢難久延茲并將其所還各號之賬開列如左

計開

一還鼎裕隆銀二百八十元零五角二占　一還兩順利銀一十八元四角八占　一還新興號銀二十六元六角九占　一還發隆號銀三十四元一角　一還和通號銀九十八元一角六占　以上五款共還銀四百五十七元九角半俱本月十四日還給　冊

英一千九百十四年元月十三號　吳興記

陰歷癸丑年十二月十八日　新瑞興號　劉清標　全啟

朱律廣告

啟者今有朱律各種乃係自行設廠配選呂宋上品煙葉製造而成已歷多年是以氣味馨香不燥不烈今為擴張銷塲利便僑胞起見特在保後門牌十八號瑞和成號內發售名曰金鴻昌號朱律伏望　諸君光顧本號備極歡迎此佈

癸丑年十二月初五日　金鴻昌謹啟　士

倡辦東安會館　○啟思梭逃外地首宜同氣以相求托跡異邦務使同羣而相應果得羣團氣求之誼必備和衷曉之課方今民國肇基凡屬　華僑須同一視況東莞新安兩縣桑梓族叻畀連趾枝枝頗不乏人故今合力復組織一東安會館以為進接往來之便而叙联歡聲辦初基嘗以孔亟是以勸捐會須鼎圖盡其熱志集腋成裘結絲而成巨緝亟具成立吾人之厚幸焉是為序

總發起人

陳炳　吳耿泰　曾照林　陳榮記　尹達泉　姚仲璜
吳咱英　葉佩餡　王顯　劉就財　劉日福　葉文淵
劉燦輝　梁由泉　王東成　梁勝　鍾猷　林福仔
饒穩　袁允賢　王道生　劉旭　袁子簫　袁顯廷
尹鑑波　廣吉祥　新興館　吉安館　黃耀　芳國
杏和堂　吳合全　棋生機　新祥利　陳興　普生園

茲將第一次捐款芳名列左

陳炳捐銀二百元　吳耿泰捐二百元　曾照林捐銀一百元
陳榮記捐銀一百元　劉日福捐一百元　黃羅垣捐銀一百元
李伙泉捐銀一百元　林響生捐一百元　李錦根捐銀一百元
林麥安捐銀一百元　尹玉書捐五十元　葉佩餡捐銀五十元
香港華利機五十元　賴真捐銀五十元　梁和捐銀五十元
羅廣達捐銀五十元　黃奎海捐四十元　丁旋捐銀卅十元
胡芬捐銀四十元　謝焯捐銀三十元　陳才捐銀三十元
李南捐銀三十元　黎宗蔭捐三十元　劉秋捐銀三十元
羅樹穩捐銀廿元　鄧田捐銀二十元　吳錦裳捐二十元
蔡華捐銀二十元　陳杏捐銀二十元　許文齒捐二十元
鍾玲捐銀二十元　劉燦輝捐二十元　葉文淵捐二十元
王顯捐銀二十元　劉就財捐二十元　吳咱英捐二十元
吳華記捐銀十五元　黃東記捐十五元　鍾九捐銀十五元
朱伯記捐銀十五元　以上四十條共捐來銀二千零七十元

未完　倘有錯漏隨時更正

民國二年舊歷十一月二十日　東安會館同人謹啟　十

COLUMBIA

RECORDS AND TALKING MACHINE.

著名留聲唱盤發售

啟者特字通知本公司所沽第一著名留聲機器之唱盤及其全副機器名曰哥侖比亞凡欲購得一副府與英屬來山四州府均由本公司專局統理諸君自欲寄買此種唱盤者請赴精勿里芝律（即今車水大馬路）門牌一百一十一號倪白號納如貝入示者請各　玉臨本坡麻六甲實得力門牌第六號及七號本公司相商可也此佈

英一千九百十三年八月廿八號　蘇勞滿公司謹啟

SOLE AGENTS.

L. E. SOLOMONSON.

No. 6 & 7, Malacca Street,

Singapore.

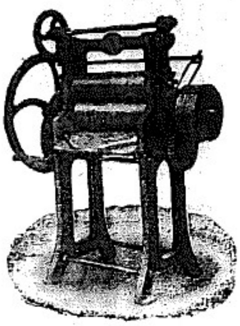
橘芙種植肥料出售廣告

啟者特字通知本公司出售種植之肥料此種肥料乃係特別製造以供東方熱地之用其質極優因此可稱上品諸君付試將各等樹果本公司之化學寫字樓化驗者不拘製用此種肥料極合樹乳　椰　蔗　茶　米甘蔗　種等之用此料裝于包內包外註有標頭名曰堂若嗎介羅士　字音　伏望　諸君幸勿誤購他標爲要特此佈　聞

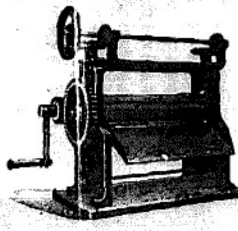
英一千九百一十三年六月十九號

東方總代理人若益公司謹啟

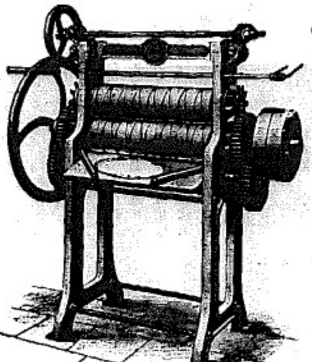
然里直公司廣告



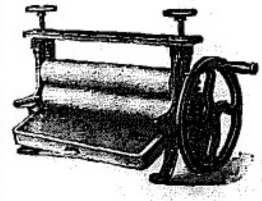
此車所製樹乳能成碎樣



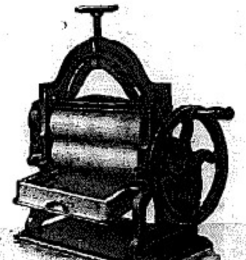
此車能將樹乳製成平面式掽或碎式



此車所製樹乳片可以用火掽或用手及配有白鋼枕



手扳小樹乳車



鋼枕之樹乳車

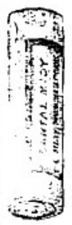
啟者本公司特字通知若用上列之車製成樹乳則每担比用他款車製成者可以增值五元

又再通知本公司所沽樹乳車其價由一十五元起至三百二十五元止伏望　諸君玉臨閱之或取閱章程便知妙用此佈

英一千九百一十三年五月二號

然里直公司謹啟

山得爾彌地



此山得爾彌地藥丸爲治五淋二濁最見捷效之藥蓋如照法服之無論久新輕重痛而且腫只須兩日痛除腫退濁止淋通再服五天一共七日定可除根保無復發故泰西各國諸醫無不謂之濁淋聖藥中國通商各口一經藥房亦無不樂爲代售以愈沉疴惟　踞積者須知此藥惟法國彌地一家所製方秘不傳名馳天下故於每丸藥上有印◎記者庶非假冒至其服法初服每點鐘一丸至兩晝夜盡若不間斷無不淋通濁止腫退痛除如是每天再服四丸至滿七日定可除根永不復發但於服藥之日必須靜養毋使勞動忌食性熱之物更忌房事

Sole Agent

Cheong Chee Hoon.

7-A Prince Street.

勃連質得力門牌七號客　全權經售人鄭志凡謹啟

英一千九百一十三年四月八號

The Hongkong Rope Manufacturing Co

呂宋索纜

啟者特字通知香港渠其紐弗本公司即(香港製索公司)設立一千八百八十三年乃是製造浮呂宋索三股一英寸至二英寸　船纜五英寸至十英寸　四股三英寸至十英寸諸君欲知價值貨式各情者請各玉臨新嘉坡勿基門牌二十五號寄一函詢本代理人納涉爾士多巴尼便悉其詳矣此佈

英一千九百一十三年三月一號

代理人納涉爾士多巴尼啓

Green Island Cement Co., Ltd.

英國灰磚發售

啟者特字通知凡運埃門綠國有限公司之勃爲英國灰每桶實重三百七十五磅每包實重二百五十磅又有發沽各式英國灰所製之磚　光面磚　各式水磨磚等　諸君欲知價值貨式各情者請各玉臨新嘉坡勿基門牌二十五號寄一函詢本代理人納涉爾士多巴尼便悉其詳矣此佈

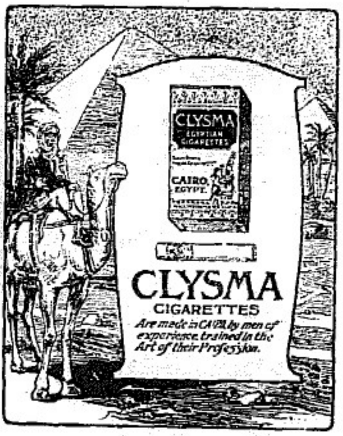
英一千九百一十三年三月一號

代理人納涉爾士多巴尼謹啟

CLYSMA

基里士嗎

埃及製造烟枝



埃及製造烟枝

A. P. Noor Mohamed
AND
M. S. ALLY & Co,
55 CENTS PER TIN OF 50

此標烟枝在嘪車堀摩夏勿及奄爾士亞里公司出售每罐五十枝飯取價銀五角半

大英一千九百十二年十二月七號

嗎嘛申律英奕烟枝公司謹啟

要聞二

大借欵不能成立之原因談

▲我國提議墊制借欵本仍前清之借已較前有合同付過四十萬鎊之一時中止此時令其復活本非難事然今種種探聞消息則政府雖欲縮其成立但其中頗有爲難之處其原因則乃在銀行團之間彼此未能合意蓋此項借欵之主體原係英法德俄其中英德爲一系法俄爲一系美爲一系此二系實具有操縱世界金融之勢力自美與四國脫離關係現時存在之五國除英德法三系之外其餘之各國本無存有金融之勢力不過附屬於法系之下暗與英德一系爲資本之競爭者也美與借欵既脫離關係則英德法三國本可承借也尚無如日俄暗中反對必欲加入日俄加入爲法系之利實日本之目俄之股分即法系之股分也此法系所最歡迎者也然日俄加入之用意則並非爲利益法系甚見其所爭者爲一種野心政策欲以借欵之關係於中國財政取監督之利益井法系爲股分之利益日俄爲政策之利益甚日不相謀而則相利其與英德爭勝之心則一也今日既機加入則抵押問題又起德法二國對於英國合同東三省之鹽酒生產消費原稅本已早經同意而在當初訂合時原名鹽調借欵與東三省實業借欵暗中實寓有抵制日俄在東三省勢力之意英德法與三系旣轉互相提攜則日俄自歸反對現則美已不復過問法與日俄相比現暗中與英德相抗合係日俄二國即日俄不欲以東三省之收入爲借欵之担保也不甚近更有人出而爲令法銀行一面謂東三省收入恐不可靠以妨碍借欵之進行一面又要求廣州灣之權利殊不知苟受他人所挾迫中國決不允許中國所以令日俄加入者原欲借欵可以速成英德兩國之甚亦係如此今大借欵既難一時成立現聞吾國有暫借小借欵之說但此本吾國所不願亦勢非吾國銀行團所樂聞也

一日三委任之笑話

▲湖南都督府秘書長陳寶鍔前請州縣也本無政治常識近得湯督信任遇事專横今因財政司劉棣芬辭職伊即力爲其侍向督余爲身於湯督代理斯職一面又介紹之於朱相會辦朱徒叙朱丞襲事久介紹於新任內務司長胡瑞霖求委知事湯督既信任陳而朱胡爲陳密友故三方面供應允之遂同日發表湯督委任爲代理財政司朱相局委爲揚州米釐局專辦內務司委爲鄰縣知事一日三委任之佳話一時傳頌謂余尋章之官運亨通而陳宣鍔之尋横亦可日一斑矣

（磐儿烈車巴民九堂　此藥水在于新金山華人銷流已歷一十五年之久皮致得此乃得治胸症　痧熱症　服冷并其他腹內各症之第一良藥得悉在之他處東具在星坡華人銀館之主家由閏中君第一驗名輕巳子細試用稱爲安善各處藥房及雜貨店均有發售每樽價銀八角

與一千九百一十三年十月九號　　　　　　　卜

保安相核數徵信錄草稿通知　○辛亥閩省光復地方糜爛困難我僑胞踴躍編建保安相集欵接濟維持治安桑梓獲益甚因相務久已告竣同人等所有經手收相以及演戲等欵自應將諸位姓芳名捐數造具徵信錄以備查核此項手續刻已脫稿識恐人數過多或有乖錯用特登報通知　諸公如欲查核保安相數目者自本月十日起以兩個月爲限務希於限內得便到絲絲街門牌五拾九號上林號檢稿查核倘有錯漏請即隨時通知更正以免付刊後稍摘更改麻煩周建　俟逾限自當印刷成册派閱可也

民國二年十二月十日　　　新嘉坡閩僑編建保安相公佈　　　　出

請君若行路一日則脚肬甚痛及甚苦此等危險係因脚腫能致疾伏發　請君詳閱下列醫廸力闆仕之旨　予染脚腫症已歷兩年之久醫生及各項藥品治之不愈當時予已延華上醫生四位調治英勃予用 Linlea's Oriental liniment 烈無多敦輿迪打嗎馨　不久便穫全愈烈多敦輿迪打嗎馨　乃是適愈之藥及治外症之第一良藥有如傷損　脚風等症　此藥每樽一盧巫各處藥店均有發售

西一千九百一十二年九月九號　　　　一三　四

四海通銀行廣告　○啟者本公司於民國二年十一月三十號開股東叢會選舉民國三年本公司任事人員經衆舉定

協理　余君栢城　鍾君碧添　邸君正典　王君紹輕　劉君炳炎　陳君瑞麒　陳君德潤　李君偉南　張君扶來　藍君鑫成

稽查　查數員

正總理邸君正典　衆股東公舉劉君炳先
正司理李君偉南　衆協理公舉陳君清敏
副司理陳君瑞麒

民國二年十二月廿三號　　　　四海通銀行謹啟　　中

新張廣告

承頂聲明　○啟者本坡梧石仔街榮興酒舖及支那實得力門牌二十八號芳興棧大牌酒店及梧槽街門牌二百五十三號芳興號大牌酒店三盤生理原係與家與所創今他志圖則乘退將榮興酒舖芳興大牌酒店及芳興棧大牌酒店三盤舖底家私酒牌等一概頂與汪寂音林天文王雲晴等三人承受與榮興酒舖芳興酒店及芳興棧前有與街中來往及担保各項帶擋未淸者請於傳將頭月廿五日以前向他理明倘若過期乃係自悞一經交易概與承頂人汪寂音等無涉特此登明以免後論此佈

癸丑年十二月二十日　　　　　承頂人汪寂音謹啟　　　宿

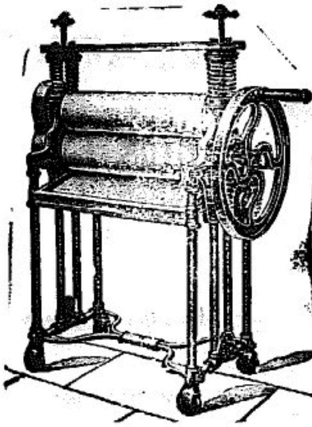
啟者本號親自向歐美專辦乙號上頂機器摩打車日夜常便出稅諸君光顧者新移玉至水仙門海實得力門牌二十六香壹號本號面商無不歡迎隨意價値格外從廉此佈

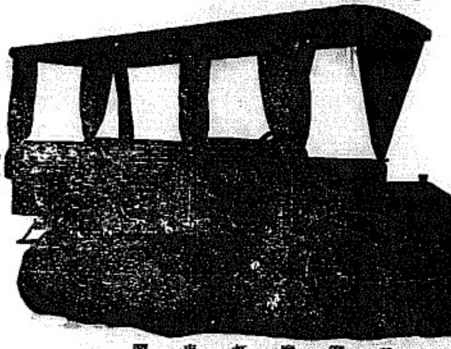
德律風一千四百五十六號
荷如承便就近者亦可打德律風到冉興發號或稅電碼一千客八十五號

民國二年十一月十二號　　　　　　　　　　　　　　通生公司啟　　　叫

McAlister & Co., Limited.

麥加里士打有限公司告白





樹乳車圖

摩打車圖　　　客　　　　　　　　　　　　　　　　　

採取樹乳圖

磅圖

鐵線圖

啟者本公司特字通佈　諸君知悉本公司之寫字樓設在峇實紙𠯈坤枯樹乳園所用各項機器此等機器時常預備而各樹乳園均有向本公司探辦機器

本公司發售有列圖式之載客摩打車現在四州府之礦爐牧畢有用此車三輛　諸君欲知各機器之價値請到本公司內面詢便悉此佈

西一千九百十三年四月二號　　　　　　　　　　　　麥加里士打有限公司謹啟

SHARPE, ROSS & CO, L

3, d'ALMEIDA STREET, SINGAPORE.

啟者特字通知本公司出售各項建屋之物料包工之人當需建人屋來本公司採買所估屋各物料如法國屋瓦 鐵下釘 各色鐵 鋼 [illegible] 嗎尼 鋼 條等項便盡其價來此諮

新嘉坡尼亞汝冥拿實得力門牌三號

[illegible]有限公司謹啟

啟者特字通知此水筒乃係十分[illegible]在市上取價極賤此水筒凡[illegible]及工務局時有採用及用在本[illegible]

謹啟

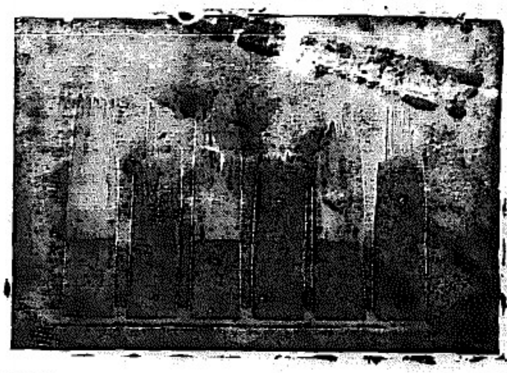
啟者特字通知此英國[illegible]乃包工人所用之第一佳品[illegible]此灰之人乃是著名于此[illegible]者此灰等[illegible]三百七十大[illegible]

謹佈

[illegible]一千九百十[illegible]二月[illegible]號

THE BORNEO COMPANY.

啟者特字通知　諸君勿使君等之屋宇被白蟻所蝕及
其自虞損傷須用柔尼來迭 Jotalite 此物可以保守木料
若園內已有樹[illegible]其樹被蟻食後可用此柔尼來
迭兩個用鳥油加甚貼此樹可保免被白蟻及他蟲之蝕
樹乳樹之皮若能用此柔尼來迭塗之可以速于再生



施　請君採購柔尼來迭必須認明勿誤購假物此物可
在新嘉坡多及柔佛與公司及各公司　吉隆坡爾組電
巴　麻六甲勃闊打士公司便能採購此佈
英一千九百一十二年正月二十號
婆羅公司謹啟

電車有限公司　白

啟者本公司特字通知　諸君知悉新章與電車來
往各段道路之時刻列下
第一段由丁律起至石叻門止　頭帮車每晨六點半
由丁律開行　六點半由石叻門開行　尾帮車每夜
十點五十分由丁律開行　十點五十四分由石叻門
開行　以上之路每六分鐘有車一輛來往　每夜十
一點半尾幫之車由石叻門開往電車公司經過忽
里芝律及勿勝士嗎沙律
第二段由丹戎巴葛起至牙籠止　頭帮車每晨六點
四十四分由牙籠開行　六點四十八分由丹戎巴葛
開行　尾幫車每夜十點四十四分由牙籠開行　十
點三十二分由丹戎巴葛開行　以上之路每八分鐘
有車一乘來往　每夜十一點一十六分鐘尾幫之車
由牙籠開往電車公司經過[illegible]灣拿實得力及實籠岡
律[illegible]搭客乘此車前往[illegible]巴葛者可到勝灣拿實
得力下車另搭他車便得[illegible]灣拿實得力之電車每
夜十一點半鐘開行
第三段由丹戎巴葛起至勝灣拿實得力止　頭幫車
晨每[illegible]點半鐘由丹戎巴葛開行　六點鐘由勝灣拿
實得力開行[illegible]十一點五十六分由丹戎巴葛
[illegible]由勝灣拿實得力開行
以上之路每三份[illegible]有車一輛來往　每夜十二點
尾幫之車由丹戎[illegible]前往電車公司經過忽里芝
律及勿勝士嗎沙律
第四段由紅毛佛酒館起至巴耶里峇止　頭幫車每晨
七點[illegible]鐘由紅毛佛酒館開行　六點二十四分由巴耶里
峇開行　尾幫車每夜十點二十八分由紅毛佛酒館開
行　十一點零四份由巴耶里峇開行　以上之路每
八份鐘有車一乘來往直至夜九點零四份為止已過
此時則每十五份鐘有車一乘來往而禮拜六日及禮拜
日此路之車每八分鐘有車一乘來往直至十一點零
四仔止　此夜車由紅毛佛酒館開赴勝灣拿實得力乃
十點四十四份　十一點　十一點一十六份　十一
點二十四分　尾幫車每夜十一點二十四分由勝灣
拿實得力前往電車公司　諸君購買車票祇能用在
該路特此佈聞
英一千九百一十二年六月廿九號
電車有限公司謹啟

溫兄弟有限公司告白

WEARNE

Bros. Ltd.

Orchard Road,

SINGAPORE.

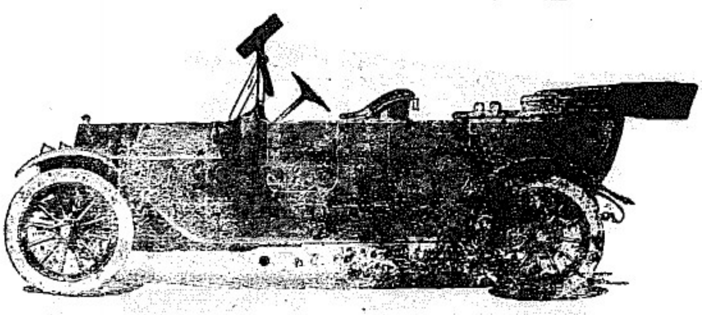
Hugh Low Street

IPOH

AND

40 Batu Road

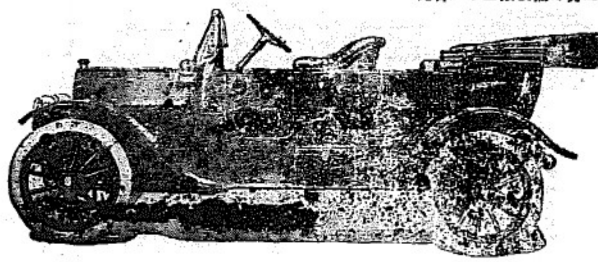
Kuala Lumpur.



Studebaker

35 H. P. $2900.

三十五匹馬力每輛價銀二千九百元



Studebaker

25 H. P. $1950.

二十五匹馬力價銀一千九百五十元

溫兄弟有限公司之雷樣摩多車現在再行降價一百元分為三式　每輛價銀一千三百七十五元　每輛價銀一千四百五十元　每輛價銀一千八百五十元
英一千九百一十三年五月廿一號
在新嘉坡烏節律溫兄弟公司謹啟

WEARNE

Bros. Ltd.

Orchard Road,

SINGAPORE.

Hugh Low Street

IPOH

AND

40 Batu Road

Kuala Lumpur.

滙票行情

癸丑年十二月廿五日叻報館刊

足金	每兩	六十四元八角
金條	每個	八元六角二占
印度盾	一百元兌	一百七十四盾二五
爪亞盾	一百元兌	一百四十盾
匯香港	銀行現銀票一百元銀行賣出	十七元七五
	即日掛牌一百元值	十七元三七五
匯廈門	銀行現銀票一百元銀行賣出	十七元六二五
	即日掛牌一百元值	十七元三七五
匯安南	銀行現銀票一百元值	十三元六二五
	即日掛牌一百元值	十三元五角
匯暹羅	銀行現銀票一百元值	六十六元五五
	商人三十日期票	六十六元二五
匯小呂宋	銀行現銀票一百元值	一百十五元
	商人三十日期票	一百十七元
匯加勝巴	銀行現銀票一百元值	一百四十一盾
	商人三十日期票	一百四十三盾
匯荷屬末	銀行現銀票一百元值	一百四十盾半
	商人三十日期票	一百四十二盾半
匯三寶壟	銀行現銀票一百元值	一百四十盾五
	商人三十日期票	一百四十二盾五
匯加嗎	銀行現銀票一百元值	一百四十盾
	商人三十日期票	一百四十二盾
匯仲光	銀行現銀票一百元值	一百七十四盾
	商人三十日期票	一百七十六盾
加里吉打	銀行現銀票一百元值	一百七十四盾一二五
	商人三十日期票	一百七十六盾一二五
匯上海	銀行現銀票一百元值	九十兩零五
	即日掛牌一百元值	九十兩零二五

各埠輪船入口

峇露參輪船	由日里起程	約廿六日到	嘉凡乃剌士
保安輪船	由勿里洞起程	約廿六日到	禾萬順
加拔薩輪船	由山口洋起程	約廿六日到	邁日伯利士
豐盛輪船	由蘇加嗎起程	約廿六日到	協榮茂
士丁多輪船	由英國起程 往香港 上海	約廿六日到	綿示必洋行
果蛙靜輪船	由加吉打起程 往香港 上海 日本	約廿六日到	義和洋行
蘭輪船	由仙卯起程	約廿七日到	叫嗎士洋行
沙蘇叭吞輪船	由加吉打起程 往香港 上海 日本	約廿七日到	巴智申洋行
賢輪船	由吉里問起程	約廿七日到	叫嗎也洋行
高拔森嗎香輪船	由加吉打起程 往香港 上海 日本	約廿八日到	巴智申洋行
大黑愛士輪船	由英國起程 往日本	約廿九日到	綿示必洋行
雙英輪船	由仙卯起程	約廿九日到	仲和公司

輪船開行

浮羅亘宜	豐益輪船	廿六日	上午九點	和益公司
吉里汶	茂盛輪	廿六日	上午九點	廣益行內
龜咯	啡眼輪船	廿六日	上午九點	金和
丹坡	紹順牛輪船	廿六日	下午二點	順隆公司
甲坡			又	又
文島	巷巴勝輪船	廿六日	下午三點	邁日伯利士
巨港			又	又
班年	亞元知也輪船	廿六日	下午四點	明馬也洋行
檳榔嶼	丹戎巷屢		又	又
棉蘭	棉得沙輪船	廿六日	下午三點	綿示必洋行
檳榔嶼	澳國輪船	廿六日	下午二點	撥寶響
高拔森	亞寧水士	坡寶	又	又
吉輾	勝嗎輪船	廿六日	下午三點	莫實得洋行
檳榔嶼			又	又
麻六甲	怡寶輪船	廿六日	下午三點	實得力洋行
吉隆	大白蟻		又	又
加勝巴	順安輪船	廿六日	下午一點	協榮茂
非汶里	三寶壟		又	又
檳榔嶼	依羅勝輪船	廿六日	下午四點	莫實刷洋行
仲光	加吉打		又	又
峇株巴轄	永康輪船	廿六日	下午三點	和益公司
泗水	瑞興輪船	廿八日	下午二點	協榮茂
峇礁	安班蘭 孟加錫		又	又
加勝吧	福榮源輪船	廿八日	下午二點	協榮茂
非里汶	三巴		又	又
泗水	聯協輪船	三十日	下午三點	協榮茂
峇礁	孟加錫 萬亞老 千那低 牛朋打老			

開行 N. Y. K.

尼般柔甫佳厝輪船公司有船啟行廣告

啟者特字通知本公司運貨之輪船乃是兩禮拜開行一次有船五艘由日本首往架剎吉打峇寄泊香港 新嘉坡 檳城 仲光等埠當回輪時兼泊上海 夏加打峇督定于西本年 月 號開赴檳城 仲光 架剎吉打 沙猛基峇督定于西本年二月廿八號開赴檳城 仲光 架剎吉打 加打牙華峇督定于西本年元月三十一號開赴檳城 仲光 架剎吉打 基速峇督定于西二月十四號開赴 檳城 仲光 架剎吉打 加加打峇督定于西本年二月六號開赴香港 上海 日本 多沙峇督定于西本年二月廿號開赴 香港 上海 日本 峇督定于西 月 號開赴香港 上海 日本 峇督定于西 月 號開赴香港 上海 日本 峇督定于西 月 號開赴 香港 日本 諸君欲知詳情請到本公司詢問便悉此佈

英一千九百十二年七月十一號 代理人巴智申有限公司謹啟

謹示船期 ○敬啓者茲本館報每日必將出入口各輪船行期詳錄凡有輪船之公司行號見報爲之先期佈告俾人周知以便招徠搭載運不無裨益實爲利便之舉但本館無事房偵探一一詢問恐或有遺落茲與 諸翁約凡有輪船之公司行號如遇某號出口之船某日展輪務乞將有定期預先知照本館以便照登則欲附貨搭客者自可先事準備船乃示知得本館以自無爽候至之誤不費之利諒 諸翁之樂從也再者 諸翁送來之稿每日一點鐘以前交到始能照刊若過一點鐘本館排字已完則不能照錄(須候下日始能登出)倘祈見諒是荷 本館謹啟

化佈啟

本坡廿四日各貨的確行情

錫	買出	八十四元四角半
柔佛烏椒	無買出	
什碎烏椒	買出	十八元七角半
實勝越白椒	出價	三十三元
浮羅勝越白椒	無買出	
山口洋	無買出	
三發	又	
勿里洞	無買出	
文島	又	
廖內	無買出	
叻甘蜜	買出	六元三角半
麻六甲	無買出	
實勝越	無買出	
一號米辣	買出	九元三角
暹一號	又	七元七角半
爪亞一號	買出	九元六角二五
●頭莪粉		
叻一號	買出	三元二角二五
二號	買出	六角半
下等(冬粉)	無買出	
實勝越一號	又	
	又	
	又	
二號	無買出	
坤甸	又	
暹芒	又	
覺蘭	又	
●安汶坡丁香	出價	三十二元
●安汶坡荳花	又	九十五元
少荳花	又	一百二十五元
●荳蔻只		
每磅八十粒	又	二十四元半
每磅百一粒	又	二十三元半
在兜	無買出	
●巴東甘文煙	出價	六十二元 六十元
●巨港甘文煙	又	二十五元 二十元
●樹乳	又	
樹膠士蘇一號	無買出	
又二號	又	
又三號	又	
又四號	又	
樹膠撿第一	又	
實勝越日籐	又	
坤甸日籐	無買出	
巨港日籐	無買出	
納閩日籐	又	
●暹羅紫檀	出價	二十一元
●暹羅水牛皮二號	無買出	
●頭莪粒		
麻六甲上中頭莪粉	買出	五元二角半
麻六甲中頭莪粒	又	四元八角
麻六甲上小頭莪粒	又	五元
麻六甲小	又	四元一角半
上幼丞	又	五元一角二五
麻六甲幼丞	又	四元二角
檳城中頭莪粒	又	四元
檳城小頭莪粒	又	三元九角
來味運羔丞	出價	三十六元
峇蘆羔丞	又	三十元
●峇蘆豬肉	買出	十二元七角半
坤甸	買出	十二元一角
加康	買出	十一元九角半
浮羅	又	十一元八角半

牛郎礁老 深水地	又	十二元八角
筋仔紙 深水地	買出	十二元八角
巴東	無買出	
勿里洞	又	
山口洋		
仙那閩	無買出	
浮羅株朱吞升品特糖	無買出	
吉陸升	又	
什碎	無買出	
坜葛坡	買出	十二元五角
●椰 浮羅勝越	買出	十三元五角
高抵巴加蘇升	又	十七元二角半
高抵巴加	又	十六元五角
武容	買出	七元
泗久葛堀 高底粗糖	買出	六元七角半
泗久葛堀 巴西粗糖	無買出	
巴西巴加	買出	十四元
巨港白糖	買出	九元
巨港紅糖	無買出	
勿耶眼	買出	十三元五角
勿羅巴加	又	十三元七角半
高抵耶合	無買出	
閩浙馬辰(舊包)	買出	十二元五角
閩浙馬辰(三柏)	又	十二元
甚宴敦(猛牙)	無買出	
坤甸(實牙武老)	無買出	
實勝越粗糖	無買出	
●魚粿(長)	又	
●魚粿(圓)	又	
●葛土油	又	
日碌	無買出	
大餅每箱		
板成新花一號大白米		二百十六元
振成二號		二百零五元
萬成紅八斗白米		二百十元
廣合盛香鹽白米		二百十元
錦德盛紅雙鹽米		一百九十元
萬成昌香三星米		一百九十元
隆興利香雙喜米		一百八十元
乾利香給白米		一百五十七元
隆興利雙喜白米		一百八十元
常記號金瓜白米		一百八十元
萬成昌香印白米		一百六十九元
德利一號新白米		一百八十二元
萬豐大船一號		一百八十八元
怡昌南占白米		一百六十元
乾利號紅盤米		一百七十元
金利成烏斧米		一百五十二元
明德盛香竹米		一百七十元
仲光白米		一百五十五元
兩粒白米		一百六十元

即日行情

香烟土一箱		一千二百二十五元
烟土一箱		一千一百五十元
錫	買出	八十六元
什碎烏椒	買出	十九元
實勝越白椒	出價	三十三元
叻甘蜜	又	六元六角
實勝越頭莪粉	無買出	
叻頭莪粉	買出	三元三角
納閩頭莪粉	無買出	
嚴茫	又	

明嗎也有限公司

BEHN, MEYER

& Co., Limited Singapore

Sole Agents for

法國頂上蜂窠標萬鬬池酒啓

敬啓者茲本公司由法國督辦頂上萬鬬池酒來叻發售其酒清香濃郁味厚異常飲之誠可令人長血氣酒壯筋骨悅顏色妙爽味無窮今市上所有萬鬬池酒無有能其出右者誠補佐飲中之妙品也此酒向係本公司一家諸出 諸君光顧請認明蜂窠標爲記並細辨香味方不致誤購甚相宜倘有假冒之弊者祈早移玉惠臨購買是幸

英一千九百零八年正月一號明嗎也洋行謹啓

BECK'S KEY-BEER

is the

Favourite Drink

of all

CHINESE!

敬者茲本行由歐洲辦到上等黃酒來叻發售其酒味佳茲特標明即由 諸君光顧所爲細認光顧有諸近間有無恥之徒假冒本行標起當相山沽布啓貽目混珠啟埋痛恨今小行再行犢延於酒得本坭內加一蟣

諸君自知何人假冒請到本行採辦即貨花紅二百大元經官訊定即能將歐不貨再賞此酒不能販往加坡巴 三宜堀 四里末 嘮加錫 罷嶼 日里 等其餘他埠均能販運並此佈

三品酒發售

敬者本行督辦歐洲馳名三品洋酒來叻發售其酒係日如式發售有年沽飲 諸君莫不稱其香爽奈近有無恥之徒假冒本庄三品酒欵式以圖魚目混珠情殊可恨嗣後 諸君欲買本行白頭三品酒者請細認本號招牌之內有小紙包頭鉗明華字新嘉坡嗎明嗎也公司者始眞若無此字樣即屬假冒請爲細認特此佈告

英一千九百十一年正月一號明嗎也洋行謹啓

"HOUSE OF LORDS"

OLD SCOTCH WHISKY

AS SUPPLIED TO

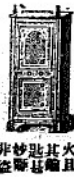
MEMBERS OF THE HOUSE OF LORDS

Genuine only with the signature! J.G.Gowie & Co

J.G.GOWIE & CO. GLASGOW, SCOTLAND.

此標之酒
乃是大英
國士慕闡
省最上品
及敢售之
威基士噼

著名鐵櫃發售



啓思督生之道所最要者須惟儉簿其大則惟儉爲然本必有以爲謀始無遊外此鐵行鐵櫃所以爲諸會之所共賓也櫃所本行所沽之則櫃久已馳名於東方一帶而於叻坡則譽名尤著至本行沽買此等鐵櫃已有三十年之久其製甚爲堅固保能避火且其鑰匙甚妙聯非盜賊等所能開計其櫃全身均用鐵製成並無雜以一木料且請櫃自前至今無均爲一式路間並無有優劣之分至於各櫃大小不一面價值則一百元至四百元凡用之者可保其不壞焚毀即遇火外火災要亦無所損是甚以本行之鐵櫃質爲叻坡諸華商所喜購而本行爲每年所沽亦殊不鮮茲特爲之錄綺 諸君有恩顧者祈即玉臨選購爲盼

敬者本行向由萬國督辦各種美酒來叻發售久已遐邇馳名茲復由英新辦到新嘢士斗雲字英之狗頭標爲賣酒 到叻廣沽此酒香奧異富不惟飲之可口且能滋養精神調和血氣人常飲之不生疾病誠酒中上品也諸君光顧以上列之狗頭標不致誤且價甚相宜焉 諸君有欲沽飲者請至本行取用可也此佈

西一千九百十三年正月一號　明嗎也洋行謹啓

F. WOLFF & SOHN-KARLSRUHE.

明嗎也有限公司告白

敬者特字通知茲將德國之加呂士呂地方之嗎呂及宜公司所造各種香水開列

士丹宜香水乃是上品香水其味與本坡所製士丹宜物料相同而士丹宜共有二三欵一乃士丹宜水一乃士丹宜片一乃 士丹宜雪水

尼咸亞朵香水乃是上品及甚屬奇味之香水此水在于各華人均稱爲上品之物

山打尼兒尼香水乃是本公司所製其味氣最上奇香

以上各種香分發採大細小零欵在于本埠各均有出售 諸君水勝幸勿誤購偽標爲要此佈

英一千九百一十年正月十三號

新嘉坡代理人明嗎也有限公司謹啓

此標牛乳曾供大英君主五印度大皇帝飲品及曾

承供英國海軍衙門兵部衙門印度事務大臣衙門應用

MILKMAID MILK.

特字通知女人標牛乳天下銷流至大

以上之圖乃是身體強壯之人向身體衰弱之人說明他得強健有力是令身體強壯是因為于母當于幼時常將濃稠之女人標牛乳供予食料而迄今仍飲此標之牛乳當于出外遊歷時常攜女人標之濃稠牛乳名曰最貴之女人標牛乳因為予知若飲此標牛乳可免患瀉痢飲水剔生病此乃最好牛之乳及其乳皮並非濃稠及甜味之牛乳又不攙雜物者倘若　諸君欲得強壯一如上圖所繪強壯之人者不作羸弱之人則必常飲女人標之牛乳此標牛乳天下商埠均有發售而且四州府及本坡國家均常取此標牛乳以供醫院等處之用

英一千九百一十年七月三十一號

Singapore Natural Mineral Hot Spring.

新嘉坡天然溫泉精製荷蘭水廣告

啟者特字通知住于本坡經已探得上品天然生就之溫泉特將此泉製造各樣荷蘭水此泉冒出試辨者名化學師試驗水中所含之質如下所列各種已經明列與大小驗者住于歐洲經驗之天然溫泉相比此水恆流不絕其溫[illegible]之質十分妙真此故髮在係此特帶之品因為此地時日補壯之疾此水分作大小瓶內住溫泉之國效入瓶內日曬乃係神水日曬乃可同水名曰花雨[illegible]此水供人飲料十分妥適　請君試辨此水方可知[illegible]

號球購可也此佈

貨將化學師化驗溫泉之選單並驗此水光滑且滑[illegible]水可用滿[illegible]之物乃係元全上品之水　此將水中鹽質子細登錄到底驗明與大小知名之大[illegible]溫泉相同而升

價　下列各貨有[illegible]館　白[illegible]啤[illegible]　又買用[illegible]再打番[illegible]上列各貨自用必須[illegible]此水用[illegible]供人[illegible]飲及洗浴

[illegible]爐平安

英一千九百一十二年十月廿三號　訂

大坡及海面保險廣告　○啟者特字通知本明啤也有限公司現已經定可以收受火燭及海面之保險一切規則照市情如必有要留價錢時候定免與本公司之經理字樣商酌者　請君試與本知一切情形者可與本公司內之保險人字樣商問可也此佈

英一千九百一十一年八月二號　明啤也有限公司謹啟

The Asiatic Petroleum Co. (Straits Settlements), Ltd

龍標　冠冕標　日出標　十字標　燈標　魚標

啟者特字通知本公司所售第一號名上品土油　燈油　蠟燭及第一號名敏中油　諸君有欲採購者請赴下列之店號均有寄沽

橋勿里芝律門牌二百四十六號振興號

吳芝律門牌三百零三號怡興

沙九勝律門牌二十三號振光

吳芝律門牌三十號恆裕成

兩旁所印之圖乃係本公司商標此佈

英一千九百一十二年十二月十二號

亞沙直土油有限公司謹啟

金雞納樹補功葯酒

Serravallo's Tonic (BARK AND IRON WINE)

藥酒發售　○啟者此藥酒由德國皇家大醫生專心構考知有金雞納樹產自德國猶如枯柏樹採之其藥煎配提神發氣靈芝蘭散而成昔年曾經呈送奧國英國法國俄國及天下諸大邦試驗由各國皇家大醫士三百餘名考驗獎賞手書共三百餘張確係精製此酒之功能治男女氣弱血虧精神困倦筋骨疲痛不思飲食胃口呆滯頭眩眼花心悸忧惚不成寐腎虧失調小便淋瀝如飯等症長寒發冷痢症以及婦科月經失調或臨經腹痛病後人身欠補有疾無疾皆可飲服而飲大能發精神壯顏更能治腸痿離乳之疾婦人飲之能溫和于宮變顏肥體素無疾病相傳本局開設經三十餘載歷來不惜資本盡心製煉藥水藥油藥酒丹膏丸散屢經試驗而諸君醫生保薦存心無論內外新奇雜症請醫診視藥到回春食者不過索回藥資概免謝儀倘蒙惠顧新到本藥房選沽自富裕外從廉此佈

請認此標為記

西一千九百十年十月廿九號

新嘉坡土庫街德國神農大藥房謹啟

N. D. L.

惹里芝米通往勿廉國之德國輪船公司告白

啟者本公司設快捷之輪船每禮拜行一次由勿廉國往檳參港亞羅打南　安臣　萬那敦　兒不勿打　兒忌亞　尼微　(和蘭嗎西獃　尼微　下力出打)　勃衍　蘇彝士河　錫蘭　高浪嶼　檳榔嶼　新嘉坡　香港　青島　長崎　神戶　大阪等處而回其出船單前往勃金山非洲及往紐約經過歐洲口岸又用船單前往歐洲各邀印度或奧國至于遊歷天下之船單價亦極廉各船能到新嘉坡之日期列下　一千九百一十二年　萬玷末月廿八號尼芬牙輪船　屋多末月十二號卑衣力尼力輪船　屋多末月廿六號紐約輪船　惹民末月九號勃迦施士碧里士輪船　惹民末月廿三號鶻東輪船　和心末月七號基里衣士輪船　和心末月廿一號勃遮絕士匯威輪船　一千九百一十三年　然花里月四號裝繳輪船　然花里月十八號勿廉國輪船又將各輪船由新嘉坡回歐之日期列下　一千九百一十二年　萬玷末月廿三號勃遮絕士匯威輪船　屋多末月七號裝繳輪船　屋多末月廿一號武縣輪船　惹民末月四號尼芬牙輪船　惹民末月十八號卑衣花尼力輪船　和心末月二號紐約輪船　和心末月十六號勃遮絕士碧里士輪船　和心末月三十號鶻東輪船　一千九百一十三年　然花里月十三號基里衣士輪船　以上各船均已設立無線電音船由歐洲來者停泊實屬不前長崎遊客之艙位(乃傳單)值五金磅十金磅二十金磅者此在天下各國通用本公司可以收受此佈

英一千九百一十二年九月十九號

新嘉坡代理人明啤也有限公司謹啟

商自來血記不能冒效

一國之盛衰在於民氣而一身之強弱在於血氣血氣者夫固強國強種之原料也現今為血氣相爭之時代故吾人所急當研究而不容忽者厥惟此血氣若[illegible]自來血乃纖指現於今日此自來血之力為各國醫學衛生所許可風行四十[illegible]已歷十年西國之人民與不珍之如寶如英國倫敦之泛泛[illegible]根自[illegible]年之入藥[illegible]均[illegible]粉劑製造今本[illegible]於用[illegible]仙之法不[illegible]手勞[illegible]米[illegible]行至今華已觸去[illegible]自為打使凡心虧血少因而體弱無力者[illegible]一[illegible]服均得[illegible]血壯體之妙米[illegible]人[illegible]血之法故能人人體質強壯無[illegible]文武之別我華同胞切莫輕視此自來血為其實有絕大之能力也

試驗法

世界[illegible]明為事非有確實之證佐則為不能道其實此自來血母增心經之血液其功補益全體亦可試驗而得之如瘦弱之人面色紙白其血之虛可知服此自來血七日之後審視眼包皮之內皮則其色必能增紅未服自來血之前用針刺破手上之皮出血少許滴於玻片之上待既服自來血七日之後仍如前法令出血少許亦滴於玻片之上此兩玻片相對則後玻片之血必紅於前此二者驗體質久虧者必得也如常人未服自來血之前先磅身體有若干重待七日之後再磅之必能加重半磅或未服之前先將十五磅之物用力提舉健力若何待服七日之後辨向者覺重今則不覺其重矣此二證可知服自來血至七日即有功效既能加全身之重又能加增全身之健力又如心虧血虛之人步履之時每覺心跳[illegible]此自來血半月之後向者走半里即覺心跳者今則走一里而亦少覺心跳矣久有腰痛之確證如[illegible]房事過度之人腎水既虧元精必薄且冷服自來血七日之後則其精水必濃而溫因精乃血所積聚而[illegible]血虧斯腎虧故補血即所以補腎以上均可顯明其功效[illegible]也更有可試驗[illegible]乳婦之乳水或不足或欠濃服此自來血七日之後則其乳水必能增濃[illegible]倍又如婦女經水或淡或冷或早或遲或痛滴漏不息連服一月則淡者變紅且無冷痛遲早滴漏之患如能常服則每月調勻必無愆期均證明服自來血能多血液之最易試驗法也

一小兒乳水不足先天虧弱常苦多病或至四五歲尚未能行走此即血氣不足之明證撫[illegible]宜[illegible]即因之而成凡五歲至九歲小兒可於每飯後服自來血一小匙每日三次自能身壯骨健百病不侵幼時血足到老無恙

一婦女經水不調或[illegible]痛[illegible]冷服之[illegible]但[illegible]且能種子母體既健所生之子自必強健

一婦女面[illegible]缺運動血氣不和每日閉坐[illegible]傷[illegible]鬱至肝火上升[illegible]腳痛四肢浮腫麻木無力者每飯後可服之人[illegible]匙開水沖服日服三次七日之後血分日見充足肝火不升胸[illegible]暢快決無鬱悶[illegible]之苦而腰[illegible]腳痛[illegible]麻木諸患亦即消除

一男人壯年時後天失調或先天不足或勞[illegible]過度最易消耗血液以致面黃肌瘦或當勞過度精神困倦四肢酸軟無力頭暈眼花[illegible]氣水虧腎虧精神不旺胃呆腦塞耳鳴夜夢不安遺洩[illegible]患者連服半月則面色必增紅潤以前消耗之血液漸能補足而諸患[illegible]除自然身壯而力健矣每飯後服一大匙日服三次開水沖服

一文人劇[illegible]用功思勞過度以至心血耗虧面色[illegible]紙背[illegible]如[illegible]或[illegible]血吐紅精神[illegible]耗者可每飯後服一大匙日服三次開水沖服大七日後必能心力壯健血氣充足常服身體肥強[illegible]

一年老人血氣衰耗精神困頓肌色枯燥胃呆脾弱者如上法服之自能胃開脾健肌潤骨健精神日日強旺常[illegible]能為[illegible]指[illegible]勤步輕健自返老還童之妙

大瓶價銀[illegible]圓　小瓶壹圓[illegible]角　每打[illegible]拾[illegible]圓　每打拾[illegible]圓

滋補樹皮丸功效

此乃非洲樹皮所製成西國化學家試驗而得功能提精神壯筋肉補腎健陽固精增力常服能助肚腹筋[illegible]力助食物消化腸胃多生精液以潤大便體虧力乏者服是丸後宜時時運動則四肢筋肉[illegible]力而得身壯力健之效果如安坐不動則卻力於下半部是以功力較大不可多服每大至多不得過二丸最佳每飯前吞一丸日服三次開水送下必見奇效　每瓶一元每打十元

一常人服之能滋壯全身筋肉固腎健陽無遺精夢洩之弊

一文人常少運動[illegible]吸[illegible]鬱窒[illegible]以致胃呆便秘服之能健脾胃必得[illegible]益[illegible]增使筋[illegible]之效

一勤作勞力之人服之能手足輕便無痠軟之苦

一思慮過度精[illegible]耗筋骨疼痛手足痠軟者服之能精神鎮爽四肢活潑

總代理石叻會豐商店　總發行[illegible]上海四馬路五洲大藥房

[illegible]代[illegible]　泗水陳地安街三昌公司　巴城小南門口三昌公司　檳城[illegible]中[illegible]藥房　[illegible]北[illegible]街會豐商店　吉隆坡諧街廣同濟　芙蓉三[illegible]街廣州商店　各埠大[illegible]房均有代售

華民國二年[illegible]月十四號

石叻會豐商店披露

中國大醫生 楊耀宗精良藥料廣告

金[illegible]獨[illegible]膠 不八換扶元 花柳搜毒丸

此丸中外知名解毒實事妙藥專搜花柳遠年近日各症之毒不論[illegible]疔若[illegible]鼻口便毒橫[illegible]堅毒骨痛爛腳疳瘡痲瘋[illegible]癧花柳殘危輕重各症藥到患除[illegible]醫必愈有毒則[illegible]無毒則止輕症者三四日可保全愈重症全愈甚速藥性[illegible]解毒妙藥並無辛苦[illegible]壞[illegible]種傷身之弊切染痲瘋[illegible]毒及有[illegible]食刑家[illegible]毒[illegible]種其藥速食此丸兩料[illegible]保無絕種之[illegible]經驗十年實效良藥為[illegible]金丹也重症者早晚服輕症每早一服清茶空心送下戒食毒物海味一切勿食每樽五服定價二元

解毒得法 實效第一 立止白濁丸

專治花柳受毒黃白濁症[illegible]尿痛[illegible]頭紅[illegible]內[illegible]尿痛痛內[illegible]砂[illegible]起[illegible]濕熱毒滑精沙淋血淋五淋等症輕症一樽重症兩樽包保毒清濁止疼[illegible]中速效如神藥性溫涼並無大寒傷身堅毒之弊多服消解卻毒包無諸[illegible]生不染[illegible]症之思確實正氣解毒之妙藥每樽兩服定價六毫戒食燒炒熱毒燒酒等物

白濁久流 腎虛滑精 理腎固精丸

此丸專補腦腎氣血精液壯陽固本種子衛生[illegible]一藥而專治久流白濁精濁糊口夜夢遺洩腎虧陽事不堅舉陽陣退[illegible]子[illegible]腰[illegible]腳軟痛及婦人子宮虛冷經期不調白帶長流男女諸虛百損[illegible]常試之見效極速也每早用淡鹽湯送下二錢如白濁久流精濁糊口限六日全愈多服此丸血氣沖足百戰百勝身壯力健實效上等妙藥每樽一元

重痛爛△口症立愈 花柳掃毒粉

此藥粉用止理藥料製化成粉專治花柳瘟毒瘡爛痛口各症逢爛立刻生肌逢痛即止逢腫立消重症更易好[illegible]搽治疔若[illegible]鼻口便毒堅毒爛鼻疳症花柳輕重各症限用一料包保全愈[illegible]內註明用法不用食丸設日堅毒[illegible]人天地不容此方專殺花柳殘危重症每料價銀五員如若果便毒見紅口將近穿勿用待穿後五六日可用此粉此粉花柳症必合用用者注意藥到立刻見功全愈也

花柳外科 各症正氣 萬應化毒膠

本堂藥膠用[illegible]芪[illegible]膠加入三十餘味有[illegible]配合製煉成膠不[illegible]涼不[illegible]醫男女小兒[illegible]嗣可服藥性甘和扶元解毒專治花柳初[illegible]輕重各症之○酒濕[illegible]毒胎毒[illegible]癬餘毒未清等症逢毒必解[illegible]誠萬應化毒正氣良藥每料一員

藥到包愈 毒入筋骨 花柳骨痛水

此水扶元[illegible]毒專治花柳遠年近日毒入筋骨疼痛寸步難移遍身上中下手足各部位見痛或前或口走上走落常時復發結毒口痛酸軟餘毒未清輕重毒毒可疑之○等症[illegible]到立刻見功限三日止痛五日全愈逢毒實解為腎為血中外第一家神藥入口香甜並無傷身堅毒之弊服飲一樽包愈連服六日包保全愈價銀二元

宿娼却毒 諸般各症 清毒不憂丸

此丸專治花柳初染各症受○及宿娼却毒早遲連食一二服可保無傳毒之思秋治血熱酒濕瘡[illegible]口痛各症大便結○腸風下血痔漏小便見痛內[illegible]胎毒疥癩等症藥到消毒每樽兩服六毫

拔毒生肌 修整爛肉 第一好藥膏

此膏中外第一家妙藥專治[illegible]爛頭[illegible]科[illegible]疔[illegible]口[illegible]爛腳△肉疳漏瘡火[illegible]癩諸般損傷爛△[illegible]爛外科大小各症即時止痛拔毒生肌消口實效良藥居家有此膏常備可保無損爛之[illegible]安每兩價銀七毫沙紙開[illegible]用立刻見功代售五錢[illegible]一兩庄二欵

北牆拔毒 消毒生肌 立刻埋口散

此散中西妙藥監製專治[illegible]疽瘡瘍[illegible]疔[illegible]口便毒[illegible]腳△肉乳癰外科花柳各症拔○去腐生肌埋口實驗良藥逢損[illegible]必合拔○埋口百試百中妙藥每樽五毫

洗疳良藥 逢毒立愈 萬應洗毒塊

此藥塊專洗疳外科各症花柳各○走痛口瘡△疳瘡[illegible]毒[illegible]倍各○見痛口疳到立[illegible]逢損傷爛△疳瘡洗到立[illegible]藥到消口散○行血止疳痛除各○洗疳之妙藥每塊二毫　以上口代施　○代毒　△代爛

實驗多年 藥到癬愈 包好癬藥散

不論遠年近日牛皮癬對門[illegible]癬乾濕癬濕[illegible]般惡毒各種癬症藥到包愈天下馳名[illegible]藥每樽二毫

口爛瘡痛 各症服藥 外科除毒水

中西藥料化製專治花柳外科各毒即[illegible]逢毒立解不論何科無名腫毒痔胎毒瘡疔[illegible]若[illegible]疥癩諸般臟痛爛瘡瘡各症藥到立愈每樽二毫

立愈花柳三角虱藥

此虱由花柳而生或生於[illegible]毛或[illegible]身在陰毛腎囊陰部極甚瘡瘡四天生蛋六日出世越久越多越[illegible]生本堂此藥立刻掃除虱患每料四毫

總代理石叻會豐商店

分售處　泗水陳地安街三昌公司　巴城小南門口三昌公司　[illegible]直[illegible]中法藥房　[illegible]北[illegible]街會豐商店　吉隆坡諧街廣同濟　芙蓉三[illegible]街廣州商店

中華民國二年[illegible]月十四日

石叻庇能會豐商店總代理

閩粵

民政長暫飭行香　△又閩胡常民政長為親臨行香以昭誠意擬於十月十五號廟門鬮開孔廟會員數十人暨省長之來迨至九時尚無到省長因事暫飭此局行香兩各會員即將典禮自閩門禮章拜施行事云

警署搜查賭具敷精　△自督憲出示禁賭後省垣租賭具各店戶盡十日內悉將所有賭具交由警區內警署繳毀在案惟不獨有從以賭具向警署繳者誠屬寥寥因警長特令各署派警向各店搜查如有隱匿當場交繳乃日昨各署各區委賭具計兩大箱悉將入警區呈報而該區已將所有搜得之賭具排列兩旁由南大街一帶抬至行政公署門首一以儆小賭人一以博長官之歡心可謂一舉兩得之矣

關於孫道仁消息

△前都督孫道仁由閩抵滬後電向中央請假一月期已屆前往燕閩孫已於去臘廿八號抵京矣

△又閩孫道仁前本留滬醫病茲已在近向在天津聞其家口並非同湘籍與台灣林某有戚好因得赴台非謂外間所傳孫將入日籍實未台灣然亦不得謂無因也

△華僑學校改稱名稱華僑學校曲辦有年近因該校校長張毓欽與鐵路將先行創設鐵路學校鐵路需人才寥寥無從若干閒張某將該校改為華僑鐵路學校以培育人才云

皮衣價漲　△海陸軍之南來也以公幹關時間非久的皮衣均未攜帶迄到閩後一住數月天氣嚴寒不得不購皮衣以為保寒之計日來退衣店中之皮衣價值陡漲幾較往時一倍云

米知事與醫長觀臨查賭　△廈地賭棍無論陽曆陰曆舞弊新正即借此為由邀集賭徒坦然當街排設賭場誘人入賭而且聞賭場捐構求改政土娼者以作媒引其傷風敗俗莫此為甚此病勢歷元旦米知事暨醫長恐該賭徒復蹈前轍故於是夜同往各處巡查一過而後回署云

平和縣知事休矣　△平和縣知事邱翊華被控乃冒捏社會團體名義電省辭明昨汪省長查悉立即撤任改委其牌示略云照得為治之道貴在寬嚴並濟地方官長當於治亂用寬之際存愛民若赤之心查有平和縣知事邱翊華因案徑切從事致釀事端咎有應得即撤任委福建試用知縣王編雅暫行代理云

搶劫何多　△龍溪城近日因賭禁未嚴匪徒蠢聚失落小孩者甚多如南門外某店東一小孩八歲忽失蹤不見又東門外和岸頭在東街偏坊為往來必經大道舊曆十一月二十八夜十點餘鐘有僑商溝湖人四人全押四五千元擬到大路頭搭小船趁潮早水由小火船渡廈行至和岸頭地界突有十餘猛先將帶銀之人用刀背擊倒至于諸人亦各帶重傷將銀一盡搶去現失主已報官追究如此惡匪若不從速捕獲地方治安甚屬有礙餘容續查

逆孫勾通異族近聞　△亂事敉平將將三月而圖謀不軌之謠言仍未稍息兼之近日新同盟會又遭破獲其種種設施尤足令人驚駭頃聞總統府軍事處通電各省略云據南省各路確實探報謂逆孫勾通某國結約連橫規定最要辦法四大綱經大會通過照議實行(一)密令駐華各省口岸軍隊虐待居民激成人民排外藉資交涉(二)密令駐華艦隊潛駛內河江海分路游弋接濟民黨軍火以促人民之搖動(三)分派該國退伍軍人易服改裝潛赴各省游歷謀刺當道重要人物以助民黨之展布(四)民黨起事地點先從上海東三省兩處為入手因逐東全境本為該國勢力範圍運兵籌餉聲援和應且可為民黨有國關擔任保護等情查亂黨謀官復仇不惜以祖國為孤注陰謀險狠隨在宜防應即飛令各都督領守使等妥飭嚴密防範以遏亂萌云云

煙種請禁之報告　△浙江都督民政長來電浙省煙種業告肅清現經電請外部速商英使派員來浙勘驗寬省如經禁絕准請速電外部併案辦理但期蔓延過滯煙害早除均盼企望能督率省長當即復電云粵省煙苗雖經禁絕惟照禁煙條約為最後禁運口岸各省未報肅清粵即無從禁運為緊其省此舉從速進行俾得早潮煙毒是所切盼

華僑對待巴拿馬苛稅詳情　△巴拿馬華商被巴政府特定苛稅先經僑民電粵呼籲已登前報茲得金山函敘此事現狀甚詳茲錄之如下十二月十七日旅巴華僑是日巴拿馬及加倫埠及所有華人大小商戶無論發行販賣及洗衣館共一千五百餘家是日均閉門停止貿易各商店門首均黏貼片紙寫閉門查辦貨物字樣蓋先約定照行矣華僑先舉因巴政府近訂華僑注冊新例勒令華僑一律注冊繳費否則驅逐出境華僑爭論不得乃作此舉動蓋有關係也查華商小販貨如牛奶油豬肉米菜及各等日用必需之物零沽每次二仙半可以交易故發於發著之居民不少因土人做此項生意者無此下眼也至於華人洗衣館停工尤屬不便政界現定意如洗衣館尚遲延不開即仿差干涉云巴政府是日宣布華僑注冊例經決定須行為無更改等語並諭飭各省總督執行此例如十二月二十五日以前華僑仍不到注冊即拘究不貸惟巴拿馬河界線內之華商可免此例之干涉云云附登電文二則(一)華僑致與政府電華盛頓京外務部長覆鉛實先生黎巴拿馬政府強迫旅居該國所有華人一律繳人頭稅否則拘禁出境本會館代表巴拿馬華人全體及本國華人全體敬求先生設法阻止免致巴國華人等受此不合公理之事吃苦難堪查華人居留該國均合國法遵從該國法律今以此人頭稅區別一種人並不干涉別國人殊不公道故為之反對也望先生主持公理代向巴政府交涉切感一千九百十三年十一月十七日三藩市華僑中華會館電　(二)華商總會擬電華商總會集議先由總理宣佈巴拿馬來電謂本商會先有電駐美張代使請其外部協商飭巴政府將註冊例取消毋俾再行執電諭令接到巴拿馬中華會館暨商會各個函將電文錄後電云巴拿馬中華會館商會公鑒電悉寒日已電張代使力爭金山華商總會覆

閩仁前又設群進會　△行政公署批閩仁前呈群進會以發展國民之經濟能力為宗旨熱心公益殊足匡時現來粵省設支部請立案保護自可照准仰即知照此批

大破匪巢　△勤會稍寧漳浦三屆漳鄉坐辦施耗卿先赴昨率隊到新會勤寧交界之帝子山地方大破匪巢與匪交戰數小時起回被擄教員學生商民共廿一名已帶回金荣街行營待領云

創造新槍須明白呈復　△頃有人具呈都督稱能造退鋒連環步槍并造具圖說請為察核聞經都督詳加批駁批中有頭該員若確有把握若將批駁之點再行明白歷敘以憑核辦辦理當此軍學幼稚之秋該員能獨出心裁請求軍械本都督實深欣慰並請謂公家之力赴兵工廠籌備製造致驗一層應俟該員呈復再行批飭辦理可也云

香山兵賊大戰　△香山之寶鴨村有大帮賊匪屯聚是處昨香義統領即知會清鄉各軍會同圍剿時諸軍尚未出發袁軍先至瞥見匪徒二百餘人皆穿大戚藍布軍裝衣服疑為某軍隊而匪等先占優勝地點先發槍一輪彈子如雨下袁軍陣亡二人傷二人袁統領立令開機關槍六排督飭軍士冒彈前進匪等猶敢死力抗拒或倚大樹以蔽身但機關槍勢力猛烈合抱之樹竟被擊折闕是匪膽已寒忽聞有別軍抄出恐被堵截去路且彈子將已用罄遂即紛紛逃竄計傷斃賊匪廿餘名時袁軍與匪壘戰點餘鐘各軍始聞砲聲馳至是役也倘袁軍先至而諸軍後集致賊匪不能全個

GUTHRIE & Co., Ltd.

SOLE AGENTS,

Singapore, Penang and Kuala Lumpur.

KLANG AND MEDAN.

"Flying-Dragon" Brand Hall's Sanitary Washable Distemper.

飛龍標

此係正庄灰水標頭

蘇力南油

此等油係專治白蟻及蛀木虫等當一千九百十一年在某賽會時已得獎金牌為保存木料之聖藥也

治白蟻

治白蟻

大英一千九百一十三年十月廿九號

牙直里有限公司謹啟

時評

然則吾又何必諱爲之哉、打工仔有何積蓄、祇靠此薪金所入、儘支縷如毫髮兵、是以辟盡錙分、衣於斯、食於斯、養妻活兒靠於斯、其營用固甚急也、然苟非慮嚴將闌、納可稍爲將就、東家能絕有本心、全不理那件爲難、難到錢如就聽命、是以多嬲者、少嬲有、一元幾文都話冇、其有處則誠善矣、然倘來年關已迫、豈確尚不關支、噫噫、今日之何日、豈嬲是九冬十月耶、蓋已過殘冬、又爲年尾矣、辦年貨者紛紛其興門矣、今日多行番擱、故嬲壞油角、家家仍得舉行、金花粉紅、處處依然熱鬧、我獨門庭冷落、荷包未免丁憂、孔方兄胡嬲我如仇乎、責字既不足以充飢、或文又不能以爲活、嬲命之術、嗟嬲耗以徒然、我其奈此年尾何哉、催年嬲者頻頻其到門矣、往時何可推辭、如今司命朝天、默計已過多日、遠遊無路、豈能以待來年、可憐錢囊嬲羞澀、富客仍來光嬲、阿嬲嬲胡嬲余若嬲乎、既宿逋之未了、復影貸之無償、避債無台、貴嬲默而未得、我又奈此有錢何哉、錢乎錢乎、何嬲至於年尾而一嬲至此乎、嬲貧本冢推已及人、勿學嬲嬲之處嬲也、噫、

米奔社會之黑暗

樹三

社會之設、由來久矣、其辦社會以維持治安者、固不乏人、嬲倂社會以破壞秩序者、亦在所多有、近觀報紙紀載、有巧爲社會名目、用以結黨營私、恃播異嬲、貽害地方者、莫甚于閩省米奔社會也、米奔縱橫之風、不減于古、今有劣紳、假託社會名義、上以要挾官府、下以恫嚇人民、每有詞訟、米情說項者、踵接于門、其餘庇匪包規等事、不勝枚舉、夫社會所以固團體、儘人民、以佐吏治所不及也、而米奔社會嬲徒、覓食肉鄉里、干涉政權、蹈嬲舞弊、擇肥而食、吾于是歎米民未受其福、而先受其禍也、噫、米奔若此、外縣何如、道德之衰落、可勝悼哉、

粵謳

停了報

古

停了報　拜吓精神　三百六十日都唔得忙捱透苦辛　掄起筆　就要担心心就要着緊　更要顧一時唔在意誤錯了爆壯新聞　總因咁都要識幾段笑談幫下正係有引　有時學電報　嘴譯到眼矇神昏　做主筆嘅過坐監長日受困　一逐安息日就好似大赦行文　呢幾日停報大約多有幾天由得我去訓　借音人地話過以過年我話大唎過癮　但得我三杯沉醉後懶理佢點樣嘅風雲

育英學校學期試驗名列

高等生第一年級
符鎮棋　饒樂爵　黃文衛　韓中光　許啟鴻　符昭鑫
龔德恒　黃元衛　陳炳烈　雲茂椒　雲達安　周漢光
莊聯新
初等生第二年級
雲茂利　王大儒　吳朝裕　符武爵　雲茂生　曾廣樑
饒學椒　饒其口　黃可儉　符武白　陳國寧　韓步武
林熙棨　何和叁　饒其達　韓珍豐　黃聞江　黃聞漢
符氣潤　黃有錠
民國三年正月十九日
育英學校謹啟

敬告知交

啟者許君裕華壯歲遊叻久歷商場創成商業平日熱心公益世所推稱詎天不假年哲人其萎於本月十五日因病仙遊凡屬姻戚友誼爲深悼惜以星洲習俗相沿不免備物置祭藉申奠儀現當民國成立日趨文明在喪主固不敢叨領厚儀即吾儕亦應將虛文節省所有輓聯祭幛以及隨行鼓樂概行謝卻俟將靈柩出殯之日再行佈告俾得各往執紼以盡哀思此佈
喪居住興律(?)即青橋頭門牌二十五號
民國三年一月十九日
陳佐雄　薛榮勝　許寄園　許道遠
趙鈞溪　李南生　許瑞欽　許夢芝　同敬啟

工部局告白　○啟者特字通知業主知悉至一千九百十三年利心末月三十一號止下半年之蓋屋門牌稅　諸君如欲領回者限至一千九百一十四年然花里月三十號止須向本局投稟領回若過此期則本局人員無權再議而此稟之間可向本局領取此佈
英一千九百一十四年正月五號
新嘉坡工部局司理人披几剌士奉命謹啟

補血靈丹

啟者人身強弱視乎血之充足血計則強血少則弱故人欲強壯身體須補腎氣血欲補腎氣血非服華大保利無腥氣味之魚肝油不可啻華大保利之魚肝油能養血補瑙舒筋活絡生長肌肉諸君試服方知其妙如欲購買各藥房均有寄售諸君請到採買便安此佈

WATERBURY.

英一千九百一十三年二月廿五號

PATHE FRERES.

19 STAMFORD ROAD

啟者特字通知本公司出售十分利便在于屋中自演電影戲之機車名 各 此車便于使用能免火焚影片之帶自有電火發現不須電線如此乃屬全然不隐可無礙處此車之第一著名係因便捷之故車中各物皆備全不用外面電燈電綫即以一籠子亦能發現此車之便捷戲須開其火機轉其車即便有劇影出現此車比之糙衣車更細而所現之影一與大班影戲相同諸君合意隨時可赴本公司寫字樓自行取閱本公司並供大小各種劇片而出售此車凡錢可揹之而等捐在其內取偷久嫌　若欲悉詳情請到本公司面問便悉此佈
英一千九百十三年六月十號
新嘉坡實珀律門牌城館對面門牌十九號
巴智佛(?)電車士公司謹啟

此是良藥

患凡腎虛之人必有神疲力乏腰背隱痛頭痛小便不調等症治以此丸病必霍然

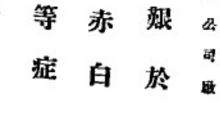
血乃身中至寶肢體百骸之強壯活潑觀聽智勤之聰明敏捷皆血液榮養之功也然非恃有強壯之內腎以濾淸血液不能享康寧之幸福蓋內腎專司濾淸血液晝夜不息每二十四小時從血內提出之尿酸污毒約有三磅漏入膀胱而爲小便純淨之血復行入身以資育養故西醫常驗小便以判內腎之強弱若內腎虧耗濾血功失血含污毒留滯百脈累及他臟由是強者弱弱者衰種種疾病起矣如精神疲倦肢體酸軟五官呆鈍背痛腰酸風濕骨痛腎骨節痛石淋沙淋腎炎等症患者宜節飲食尤須治以補腎藥餌兜安氏秘製保腎丸爲腎弱發生一切疑難雜症之經驗良藥患者易請試之

各大藥房均有出售

每瓶洋一元二角
每打洋十二元正

西一千九百十三年八月廿二號
上海江西路皮字五十一號兜安氏西藥公司啟

婦女經水不調艱於受孕容易墮胎赤白帶下血液薄弱等症投以此丸大有奇功



兜安氏秘製保腎丸

京省 二

高而謙抵京 ●高而謙前爲意大利公使已誌前報高君於昨日抵京寓長安飯店不日日程赴任高係法國留學生於外交頗有經驗前曾辦理中葡交涉

鄂中各方面消息

●鄂省長實缺職員 鄂省長段任後因府內辦事各員紛紛猜疑有令體速者亟職之設故鄂省長於昨日特將府內各司科長科員佈垂大體實督部人員遺有伊係知人體恐有不及之處留諸君協力贊助部人下車伊始對於整理吏治會請程務慎重從嚴教育等事爲進行之要務爭於用人一道論人大公無私凡現在府留府辦事者等儀受逐失之調法想必各能稱職部人定不無故撤換致疑公事近因領東公信稀少故特請諸君一議留部人之意特達各員知悉凡有應辦之件速爲辦理耐後照常辦公勿得自相驚恐猜有高就各員准其辭各辭職云云各科長科員內各唯唯而退即將以上實情轉告各員知曉矣某知人心能借定者也

●黃植軒保釋出獄 前鄂政局長黃植軒因擅率上級軍服在漢士嗣與軍界大老抗爭騷擾致罪嫌不可保釋茲因段總長督鄂上惡懇求保釋就因詞極悲傷當奉都督批曰黃君古日明訓讞生覺不歸古而任遲誕狂其法網重擾遭顯戮僞自取何期因貽資身故應依然既不容自退辦猶西他人罪戾無籍讕語狂妄殊深本應仍使關居嘯其厚氣第念婗病勢沉重不無可憐姑准保釋讞生交保就醫侍再行酌規決不實貸云云

●陶鳳集又招養辦 鄂北道觀察使陶鳳集自任職以來對於政治上多無設施僅月耗公款殿千元數域所屬光化等九縣知事辦事在軍民兩府控其吞耗公款任用私人及索斷賄私專橫玩政各款茲呂兩公以如來屬實不法已極惟屬員控告長官恐有嫌疑情事特於十九號派委他安地方審判廳長王錫英就近按照所控各節審查確實稟復核辦

●密拏田維中原因 近來武漢叉生風鶴軍警防範異常戒嚴茲花堤大朝街運破機關多處并在撫院街江漢賓館拿獲亂黨李亞東一名季係漢陽人起義時曾任漢陽府知事公民國民黨重要人物押解軍法處嚴訊供稱有由退伴栄之田維中其人係國民黨鄂支部幹事爲黨中偵探部主計科長本日上街未歸想係聞風逃遁等語故段督已通令武漢軍警一體嚴緝矣

●聯防會議地點問題 湘蜀鄂贛皖江六省組織聯防問題經各該省都督表示同意擬於九江組設立會議機關各派熟悉軍情形勢大員爲代表擇期開會討論在案昨段督以此舉爲鞏固江面一帶乘遠之計與近日總統府軍事處組織全國軍警聯防辦法有連帶之關係將來與商問題必多會議難容臨時紛然必須理完全方可餉誠無滯礙何非鄂中地點擬即分電各該督將聯防會議遷移來漢以救濟便之效云

●撤回日本留學生 閩總統前因陸軍部備派留日陸軍任官學生準畢分文無着電請即撤回茲聞陸軍部軍學局以該學生等既已年齡且係仕官專門不應撤回殊爲可惜乃呈准次長一面發準學賬費一面各批改來鄂請將去年二批送往同文學校肄業者撤學生五名撤回送入陸軍中學以免糜費故段督於十九日電駐日公使轉飭該生回鄂矣

鳴謝隆情

鄙啟者故關林氏不幸於廿日昨扶柩往巖山園安葬荷蒙戚友世誼諸君或賜輓聯生花或親臨送殯隆情誼刻骨銘心特登報鳴代伸謝悃

陰曆十二月十七日 愚弟宗德率男朝逢全叩謝 廿

拆股聲明 ○啟者于卓木氣曾在小坡鼎新賓得力門牌四十五號德昌號合伙開店結有股份銀若干於九月十八日自將應得股份項與卓亞錦承受經已歸關清楚從此德昌號生理盈虧均與于卓木無涉此佈

癸丑年十二月廿二日 卓木氣謹啟 甘

中華商務總會舉定第九屆職員廣告

本會第九屆全體職員經於陰歷十一月十六日開票舉定按照票數大第各號認可在案茲於陰歷十二月廿一日開職員會公推正副總理協理坐辦查帳各職員合將議員名單票數依序登報俾衆週知此佈

計開

潮幫定額十五名

廖君正興乙百零六票 蔡君子庸九十二票 陳君德潤八十八票
王君邦傑七十三票 沈君雲石六十九票 林君裕祥六十八票
黃君仙舟六十六票 盧君新科六十二票 陳君若愚五十二票
陳君敬棠五十一票 謝君公韓四十九票 吳君顯楨四十九票
劉君坤意三十票 黃江来君二十七票 陳君芷青二十一票

廣幫定額九名

梁君文甫二十一票 梁君敏修一十六票 陳君敬庭一十六票
謝君樹春一十二票 梅君南樂一十一票 簡君弼臣一十一票
陸鴻儔君八票 勞君麗生七票 源濟平君六票

嘉幫定額三名

陳榮光君十八票 黃君雲呼一十二票 鍾君小亭九票

瓊幫定額三名

陳君開國十九票 符君呂卿十七票 王君紹輕十六票

埔幫定額乙名

曾君遜舉八票

福幫定額二十一名

林君秉祥一百二十八票 陳君仙鍾一百二十四票
謝君有祥一百二十三票 林君竹齋一百二十票
薛君武院一百一十四票 薛君中華一百零八票
吳君惠信一百零七票 林君推豐一百零三票
張君乃文九十五票 陳君真亭八十七票
周君壬鑫八十四票 黃君奕守八十一票 洪君神扶七十四票
李君智安六十七票 林君炯軒六十九票 王君會儀六十票
洪君綿彰六十三票 陳君嘉庚五十一票 孫君文姜五十七票
林君文慶四十七票 王君文達四十九票

是日職員到會者計粵幫二十三名 閩幫十七名舉定正副總理協理坐辦查帳各員芳名如左 計開

粵幫正總理廖君正興三十八票 閩幫副總理林君秉祥廿四票
粵幫協理王君邦傑十二票 陳君德潤十二票 蔡君子庸十一票 簡君弼臣四票 梁君敏修三票 陳君榮光二票
閩幫協理薛君中華十四票 林君文慶十票 陳君仙鍾八票 薛君武院八票
坐辦林君竹齋三十五票
粵幫查帳員 王君邦傑二十票
閩幫查帳員 陳君真亭十一票

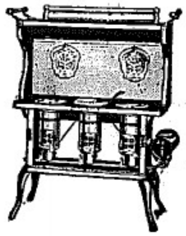
中華民國叁年壹月拾柒日
陰曆癸丑年十二月廿二日 新嘉坡中華商務總會公佈 卌

遷店聲明 ○啟者敝號現已定期本月念六日遷回中街門牌三十一號即舊時店址特此佈聞

癸丑年拾二月廿一日 祥合號謹啟 卅

新式土油爐出售廣告

New Perfection
WICK BLUE FLAME
Oil Cook-stove



啟者特字通知本公司製有新式風爐此爐無烟及味此爐係用土油燃燒製成五種式樣乃係一心二心三心四心此乃特別製告其法極善本公司衆 諸君玉臨下列出沽之行號蒞看便悉其詳

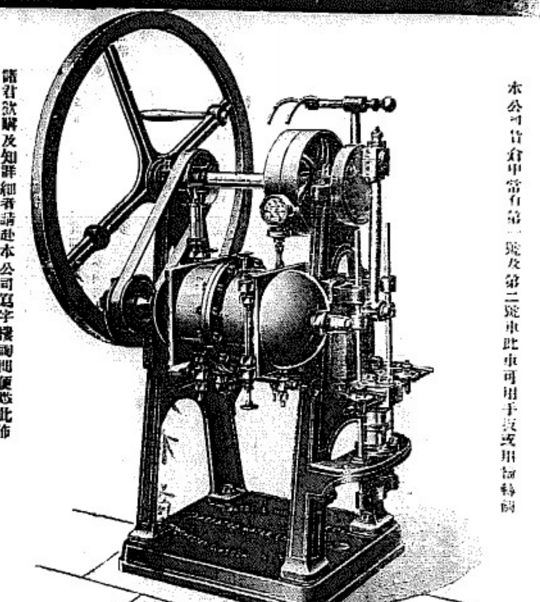
島節律 柔連佛洽格花尾禮公司
茂直里律實得力西哥及摩多公司

英一千九百一十三年十一月廿二號 巳

美隆洋行廣告

本公司售有甲當有第一號及第二號車此車可用手搖或用汽轉動

諸君欲購及知詳細者請赴本公司寫字樓詢問便悉此佈



此圖乃是唱上製造汽水車之式凡各大家製造汽水隨帶有購用

英一千九百十四年正月九號

美隆洋行謹啟

MEDICAL HALL

新製專治痛藥丸廣告

（第二）

肝那中藥丸乃專治各種痛淋之新出良藥服即止痛屢試屢驗久其效驗顯著其痛即愈有病者請試服之當知此藥之利益爲何如也

西歷一千九百十年十月卅號

分發處新嘉坡伍佩神與大藥房啟

銀行新開廣告 ○啟者本華商銀行乃在星架坡英政府註冊共訂資本銀四百萬元實收足資本銀二百萬元正已於陽曆十二月二日開張設在吉寧街得力門牌第六十四號今將本銀行各辦事人員序列

正主席 李君浚源
副主席 林君秉祥
協 董 陳君若錦 陳君齊賢 林醫生文慶 殷醫生雪村
蕭君榮珍 廖君正興 楊君清海 吳君順壽
陳君仙精 石君清渠

公舉辦事人員列左

大總理 林君秉祥
總 理 蕭君榮珍
代理司理人黃君發成

中華民國元年十一月廿八日 華商銀行有限公司謹啟

調署充炸彈隊長十月間尚在鄂垣宅內攫出炸彈多枚余道爾身任團長主謀設立機關一實擔受身任軍職附和亂黨王樸郭麗蕃等以現役軍人任偽總統使謀設武參謀長閻官長謝職前宜昌縣知事劉蓮溪陸縣知事羅彥芳附逆文告語多狂悖前監湖縣知事劉鑾然新化縣知事李振苓和護亂黨甘心從逆釋著撰湖人龍璋家屬傅介嗣田鳳丹劉蔭實周嗣裕周燮伯易鼎負總編周啟山李能飾護飭儀王春初文電鼓吹主張獨立前教育司長劉承烈衆議院議員鄒人康謝與漢謀爲羅民遇寫宣成設電劉承威衆議院議員手執中國鄉告於歡迎請用武圖設時貴當狂悖省議會議員羅幸於報立時奉賀軍械印事股權狄遣總陸軍小將與孝源主張叛立權遇巨欵因上四十三犯均先期畏罪逃匿核其情節罪在不赦應請通飭各省一體協拏務獲究辦再湘省亂首如譚人鳳文斐程潛程子楷唐蟒陳强黃金帶前經湘都督明令通緝應請并案通飭查拏以免漏網等語查湘省舍大陸協生亂擾後彼治亂誣藍請謀倡亂以致地方糜爛實屬罪不容誅除譚首譚人鳳業經通令緝拏外所有周震鱗等四十三犯應通令各省都督民政長暨各地方長特飭所屬一體嚴拏務獲究辦俾任漏網以肅法紀此令

十二月三十一日大總統命令

○茲制定知事獎勵條例公布之此令 茲制定知事懲戒條例公布之此令 任命余啟昌爲大理院推事充庭長此令 派代陸軍總長周自齊呈請任命関相文爲陸軍第三師步兵第十二團團長應照准此令 黃乃寶授爲陸軍中將此令 范學籍授爲陸軍中將此令 請作寶晉授勳四位此令 梁士訏曾勞 特授以勳五位此令 李變和特授以勳五位此令

一月一日大總統命令

○黎元洪給十一等嘉禾章此令 阮忠樞特授以勳三位此令 唐在禮特授以勳四位此令 藍天蔚特授以勳四位此令

本館譯電

南非洲罷工之風潮立息電音 ○十六日英京勞打來電云柔翰尼士參謀息云工役聯合會之會所經已投降理事人敏哥嚴弗 屈 威臺 其中及頭人六名均被捕獲鐵路罷工風潮已歸消滅突顧會所之投降爲目有軍隊出現及有一隊勇隊之統領立於會所外又以大砲一尊置於會所對面并將砲彈隊列於後理事人敏由樓上窗口與拋砲之牙勝議話云牙勝謂汝若不降則予以強硬對待敏謂強否全在汝而吾輩下樓至圖事遂與切打弼因及與速聯之頭人一同投誠現在已有數事足以顯明罷工風潮不日了結今日已有多數備不復罷從罷工云 十七日英京勞打來電云非洲罷工之事確已了結云

英國帘船失事電音 ○十七日英京勞打來電云潛水水雷船壹字第七號在於勃里茅海面失事無可挽回船中水師或者可救云

法京金融恐慌電音 ○十六日英京勞打來電云昨日法京市情尚無定局因爲銀知蘇礎底銀行及礎尼亞銀行尼加里匯銀行三家被逼停盤今日核計該三行負債一百六十八萬金磅諸債主以輕紀家及客戶所有人爲多數然恐因此搖動他處致成行等與中國亦有關係云

京省

交通部之新年宴會 ●陽曆新年總統府外交部等均預備新年典禮甚爲忙碌茲聞交通部亦預定新年行事見得其前日如左一民國三年一月五日即星期一下午一時圓舞官員暨具行互見禮在大堂外齊集總長南面各員北面總長行 鞠躬禮總長答禮各員分東西兩排以排向西西排向東同行一鞠躬紹一大堂行禮畢即由接待員請總次長參事司長秘書廳等員工程師各洋員法規編纂員郵政總局華洋各員並來署賀年之路電各局局長局長等華洋各員均至本署後院大樓食堂酒點畢各散 一大堂行禮畢即由接待員引本署僉事主事技正技士暨算生譯電生書記生並鐵路統一會計委員會交通傳物館各員分往參事室統計科圖書室會計科各食堂酒點畢各散 一小樓食堂接待員能廷蓮陸夢熊徐量王文蔚姚國楨畢承鋼 一參事室食堂接待員馮裕同方仁元安詩蘇陳瑋孫百英 一統計科食堂接待員曾鏡化李儀 一圖書室接待員尤桐蘇玉海曾明祥賈世馨、一會計科接待員陳福頤許冰黃禹文蔚

鄂省軍民兩府之酬應忙

●軍政界大宴會 府內參謀團官課長參謀於十六號聯合設宴西餐於大會議廳敬請新任民政長及財政司兼國稅處長暨段督隨同來鄂之文武官就宴午後三點鐘開餐至六點鐘始散茲將賓主姓氏調查於下 賓呂樊甫王恭本傅潤儒杜舜遠祖康侯夏午詒呂藻臣桂懸林丁嗣樣滕功叙曾驛沛唐祥鳳李露生陳鈺瑞向呂基王伯川白家駿齊曉山潘朝宗曾銘浦姚傳綸郭舜欽熊雲卿范蔭喬曾鼎池崔玉甫呂啟艇陳有武凌仲同朱潤卿何佩銘徐少棠張少甫(主)曾民康李正落劉鴻藻周拓翠陳世貞李振鐸程定遠曾振漢張濟安發俊吳張振華劉斌一田文基李克嶽鄭熒斌崔昌閎湯華均賀煒楠鄭雲龍蔣秉恩十七號法國正領事陸公德潤領事呂爾克繼繹官游思與日領事府文案池部政式暨美國三領事米赫爾士携手渡江進口後領督偕赤歡迎並宴以西餐至午後兩句鐘始各退出

●民政署大宴會 新任民政長呂樊甫及財政司兼國稅處長王茂萌兩君聯銜職務上之感情於十七號在署設筵請段領督及軍民兩界偉人就宴用號其情形於下段領督早八時後即乘馬車前往隨行護衛騎兵八名隨員白梁庭張貢官徐惠領向子建四名呂省長王司長均着大禮服在署之大門迎迓旋導至辦公廳（一即總務處）一就座茶點畢接見各科長科員挨次詢姓氏及職守且謂呂省長由滿清而民國手握政柄所至有聲此次簡目中央鄂省民政將必大放光明尚望諸君仍勵廉職共襄大業余雖暫領軍政維持不久亦有餘榮焉呂省長答云調元稍其政治知識蒙中央擢升省長屬辭未獲權暫擔任頗承都督謬加推譽稽增愧汗猶願諸公共體時艱仍勵廉職匡其不逮人民所屬望者也云云時軍府電話謂漢口各領事來府候見遂開宴畢客甫上三菜即命駕而返移時駐省各參眾議員各局處領袖暨各路軍隊長官與段領督隨同來鄂之文武官先後到署就宴至晚六時乃各盡歡而散

鄂都督府偵假調查員擾民紀

●假調查挾嫌誣陷 鄂都督府附屬軍官呂幼珊前與本府調查遇鈞積有微嫌遂被該調查員捏誣報告謂其勾通亂黨私設機關宜黎公即交軍法處審訊迭詢數次毫無供證昨由處長程漢卿君親自提審呂確無如報告所云受有盤大悲委託及設立機關勾誘軍人情事該內部情事係遇鈞挾借貸不遂之嫌誣告旋傳遇來處質問亦口塞無詞且無證實報告之隻字片物顯係故意陷人入罪爰處遇以五年監禁之罪呂則立即開釋

●假調查冒名行搶 鄂省城白沙洲亦繁盛之地前日湘幫木行金正記家於天甫黎明時突來匪十一人翻越垣牆而入均着負快槍作軍士裝首一人衣常服手執短槍惡有都督府調查徽章入室開箱打櫃攫取金錢一面將家主金誠甫捆住謂貴與現藏財家須速交出否則解至城中正法金駭懼謂我雖湘人並不識黄興之首領我已調查明白昨晚在爾家吃飯特奉大總統命令不須天明即來拏捉金皖東再三不知是誰許以送給百五十元回去與復命案匪方命妻於地審中取銀鑑匪已蜂擁搶掠將箱銀元金飾物一概搶去當呼鄰人追緝匪竟開槍擊傷三人揚長而去事後報知檢察廳遲暫歷署勘驗所損失共值數千比派探警四出訪察杳無下落幸鄰衆之追匪者有數人曾眼見匪之面目故帶木幫紅夫分途往查現日在漢口大智門車站與爲首及放槍之三匪相遇請該地巡警協同捕送渡江而假調查徵章猶在身畔現木幫黨事楊韶南已在商會開會公呈都督省長即日將該三犯處決以昭炯戒但軍法處着重在追其同黨八匪須留一二作對質之用故不便一律即行正法聞地方審判廳初欲爭辦是案商會及對其不能執行定罪而止近城繁盛軍警林立之地尚匪猖獗如此無怪外屬人民不能一日安枕矣

本坡

月份牌不日派送

來歲之路陽歷月份牌本館早爲印送但觀各家所製於廿四節氣之中嘗有參差一日者而陰曆九月十月之大小又多相反故不得不詳覽諸家之說參以步推之法細加考訂然後核定刊行因此之故未免稍稽時日茲已付印定於本禮內按址派送現因腎報故特先此預聞倘或工人等偶有遺漏未及送到者請到本館示知傳得補送可也

戲園開幕 ●昨爲島佈律新建之巴勝黏戲園開幕之期園主人及其戚友等特成觀劇屢闢非常熱鬧定期拜四夕開演與衆觀看園中陳設極佳戲劇復妙聆彼前途必占勝利同儕有興屆期盍往觀乎

驗屍官開驗車傷斃命案 ●前拜二日西人拏溫之妻自以摩多車載一受傷之華人車夫某交到陳篤生醫院報稱車抵尾溫律與威呂基律角頭此華人突其東洋車迎面撞來致被彼車撞倒於地碌傷其身請爲救治云云後間十五分鐘該華人已因傷致命一事其詳前報茲悉日昨驗屍官醫勿申君在其寫字樓偕同英人陪訊員開驗此案案中証人皆係摩車時同在摩多車上者其中即係拏溫之婦及此婦之妹并司機之巫人與隨行之現役巫勿申君以此際供事詢諸陪訊人員僉謂非出無心遂以此詞填入屍格

打金匠之難防 ●牛車水大馬路打金匠呂人梁頌南日前收受店金兩餘以爲造物至夜店人方欲繳回誰梦已早遁去乃報捕房查緝又西盛號某打金匠日前收受店金一兩九錢以爲造物店人屢索繳還某無以應店人即至捕房報告帶差拘爲匠建案

推花折柳 ●閩人林某前晚至小坡新街呼妓賞阿二登樓飲汽水飲畢欲留宿於此二掯有客請待來晉林疑二詐怒批二頰二疾聲喝捕僕婦等急將門關閉呼六百六十號巡差拘林建案云

竊案兩則 ●閩人陳音寓齊宜律前數日被客人施德周竊去錫八斤半另錫條六枝往達館前銷關由華暗差在槽柵律拘緝建案又閩人林煜被控日前在飛老刁先律門牌三號竊鵝三隻爲屋內人所見呼五百一十六號差拘之建案

府案彙誌 ●閩人賀奕被控今早四點鐘在途中希呂門牌三號吉甯人寶哈林之屋撬門入內竊去銀 百二十元差拘於案展廿四號訊

●客人張得水被控十七號在恕美芝律竊同籍人陳仔命對指六枚價銀七十五元差拘於案展廿四號訊

●粵人陳之桑葉春周利三名被控在恕美芝律毆傷同籍人楊金差拘於案展廿四號訊

●惠婦毛媽被控在實馬蝦屯連門牌十九號搶同籍婦下列之銀鐲一枚鐲練一條值銀四元八角差拘於案嗣查悉係因打架事並非行搶省釋免究

●潮人李生被控昨晚七點鐘至小坡新街門牌三十五號妓院呼妓楊之寒不獲該汽水銷楊金耳環一隻值銀四元差拘於案

世界工業維持會項受禾生畜牧公司地段廣告

啟者前禾生畜牧公司批受綠野亭大伯公廟山脚一帶內有顧貽住宅門牌二十九號一座並樹屋一間禾生公司所批之地轉頂與工業維持會管理一星期內變易如有各項轇轕未清請向禾生公司理明與本會無涉特此佈告以免後論本會承頂之後其地租照禾生公司批約內交納 禾生公司陳達初啓字

癸丑年十二月廿五日 世界工業維持會披露 丑

PALLADIUM THEATRE.

啟者特字通知巴勝黏乃新設戲園坐落島佈律與東陵巴虱相對此園建設大半爲演影戲而成茲定然花里月廿二號拜四夜八點開門九點一十五分開演影戲特請坡督賞閱是夜有戲五六齣有幾長至兩三幕內有一齣係分三幕名曰 埃溫和 此齣長至四千五百英尺事在一千六百五十年五百軍兵出歐特別予細描其歷史耗去二萬英尺之影片方能成功此影係在英國最古之集士多宮攝取彪悍甚矣凡各原因悉照歷史所紀本園在實得力四州府已得獨演此劇之利益本園所定規則乃是各種人在園內皆得平等之權利及所設椅位電火電扇等一如現在英京之大戲園又本園位價較之他家更廉伏望 諸君勿吝小費而失此機會來觀現有之精美戲園爲幸 諸君有欲先購入場券者請赴士庫街羅敏申公司鄰厚甯里公司採購每日由十點起皆至五點止又在勿拉士嗎沙律許公司出售每日由下午五點起至夜九點止茲將價値列左

官位六椅銀十元 官位靠椅一元五角
頭號位收銀一元 二號位收銀五角
三號位銀二角半

英一千九百一十四年正月十五號

理事人醫力士多士謹啟

朱有蘭名茶廣告

本號親自督製包種名茶質美味香甚合衛生且取價克己刻已陸續運到 諸商賜顧 祈即速臨茲將各種名茶臚列於後

二兩一百六十四包爲嘜包種茶 一百斤散庄項售清逸茶
四兩一百六十包爲嘜售清逸茶 八兩庄一百六十包六安茶竹
八兩一百包項售清逸茶

民國三年元月六日 朱有蘭謹啟 啓

訪尋胞弟

立訪帖人徐暢志茲有親弟徐睿志係廣府花縣大塘邊村人現年方二十八歲來叻謀生復轉往北蠶及大霹靂各埠計已十年於茲其在叻時能不曾接過他家書一函迨後羅致音訊不知去向倘有仁人君子知其下落親自帶到星架坡單邊街三十號門牌廣和興處俾得相逢除補回盤川外當另謝花紅銀三百元正決不食言此帖是實此佈

民國二年十二月三一號 徐暢志謹啟 啓